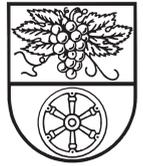


Radebeuler Amtsblatt



Aus dem Rathaus

Neujahrsempfang 2020 | Radebeul jobbt | Frauentag | Neuer Einsatzleitwagen für Feuerwehr | Schulanmeldungen Oberschulen und Gymnasien | Kultur im Lößnitzgrund | Stadtteilbudget | Unterstützungsmöglichkeiten für den schmalen Geldbeutel ...

Amtliches

Öffentliche Einladungen | Gremienbeschlüsse | Vergaben | Stellenausschreibungen | Auslegung Entwurf Haushaltssatzung | B-Plan Nr. 68 »Neubebauung Glasinvest« | Bekanntmachung Aufstellungs-Beschluss Nr. 72 »Erweiterung Altenpflegeheim Neufriedstein« ...

Mitteilungen

Informationen des Zweckerbandes ZAOE | Projekt »Demokratie leben!« | Veranstaltungshinweise Stadtbibliothek, Stadtgalerie, Sternwarte, Karl May Museum, Volkshochschule, Landesbühnen, Radebeuler Kultur-Bahnhof | Apothekennotdienst ...

»Mittendrin«

mit den Vorteilen des Radebeul-Passes und den Angeboten aus dem Bildungs- und Teilhabepaket – Jetzt beantragen!

Wo halten wir Menschen uns gerne auf?

»Zuhause« wird sicherlich eine häufige Antwort sein. Aber, wir alle sind auch gern in Gesellschaft, möchten teilhaben am Leben und freuen uns, wenn wir auf Gleichgesinnte treffen. Egal ob auf der Arbeitsstelle, in der Uni, in der Schule oder in der Kindertagesstätte.

Unsere freie Zeit verbringen wir gern dort, wo wir uns wohlfühlen: Theater, Café, Sport-, Sozial- oder Kulturverein, Fitnesscenter, Museum, Sternwarte, Bibliothek, Einkaufszentrum, Schwimmbad oder auch ein Kursbesuch bei der Volkshochschule oder der Familieninitiative.

Über viele Jahre ist es uns gemeinsam mit freien Trägern und zahlreichen Vereinen gelungen, in Radebeul eine breite Angebotspalette aufzubauen und dauerhaft anzubieten. Die Nutzung dieser Angebote ist jedoch zumeist mit Eintrittsgeldern oder Mitgliedsgebühren verbunden.

Damit möglichst alle Menschen, auch jene mit »schmalen Geldbeutel«, die vielfältigen Angebote nutzen können, stellen die Bundesregierung über das »Bildungs- und Teilhabepaket« und die Stadt Radebeul über den »Radebeul-Pass« Gelder zur Verfügung. Mitgliedsbeiträge für Vereine, Essenkosten in Kitas und Schulen, Nachhilfe, Schulmaterialien, Klassenfahrten und Eintrittsgelder ins Museum oder Theater können übernommen oder reduziert werden.

Bei mehr als 20 Anbietern können die Kosten für Angebote, die sich an Erwachsene richten, um mindestens 50 % gesenkt werden.

Bei Kindern wird versucht, die Kosten auf 2,00 € zu begrenzen. Der Leseausweis für die städtischen Bibliotheken und die Internet-

Ehrenamtliche Unterstützung ist willkommen

Neben der Nutzung von Angeboten freuen sich die vielen Vereine und Kirchgemeinden auch über aktive Unterstützung von Ehrenamtlichen. Wer sich engagieren möchte, findet dort eine sinnvolle Aufgabe. Das Team Radebeul der Familieninitiative und die Freiwilligenagentur vom Sozialdienst Katholischer Frauen unterstützen Sie gern bei der Suche einer passenden Aufgabe.

Kontakte finden Sie unter:

www.team-radebeul.de

Abwechslung, gelungene Anstrengung und Freude bringen Farbe und Glück in unseren Alltag. In der Gemeinschaft kann das Leben leichter, im gegenseitigen Geben und Nehmen erfüllender sein. Nutzen Sie daher die Angebote für sich und Ihre Familie.

Seien Sie mittendrin und dabei!

*Elmar Günther,
Amtsleiter Amt für Bildung,
Jugend und Soziales*

Weitere, ausführliche Informationen dazu erhalten Sie auf Seite 11/12 dieses Amtsblattes oder persönlich im Amt für Bildung, Jugend und Soziales auf der Hauptstraße 4.



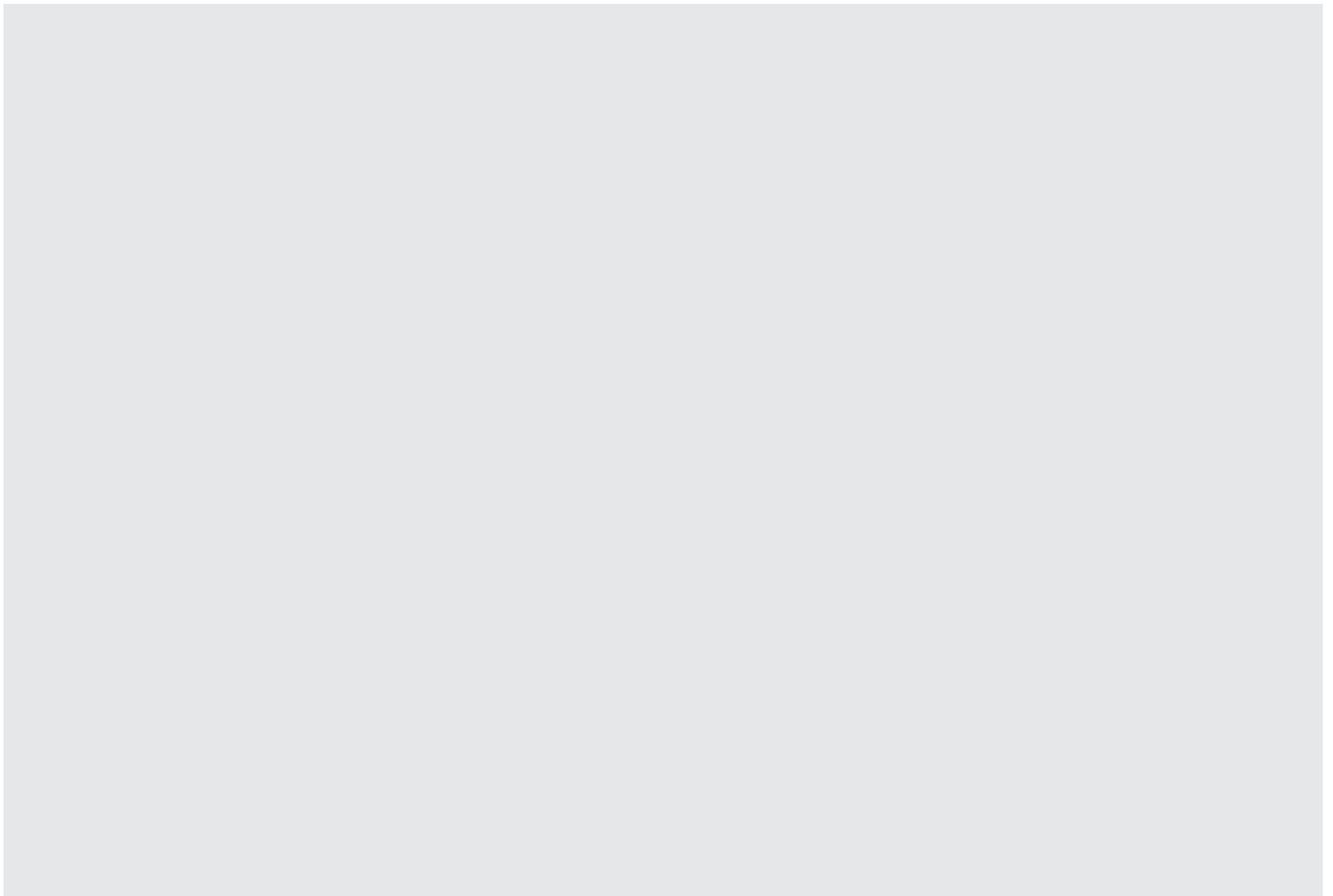
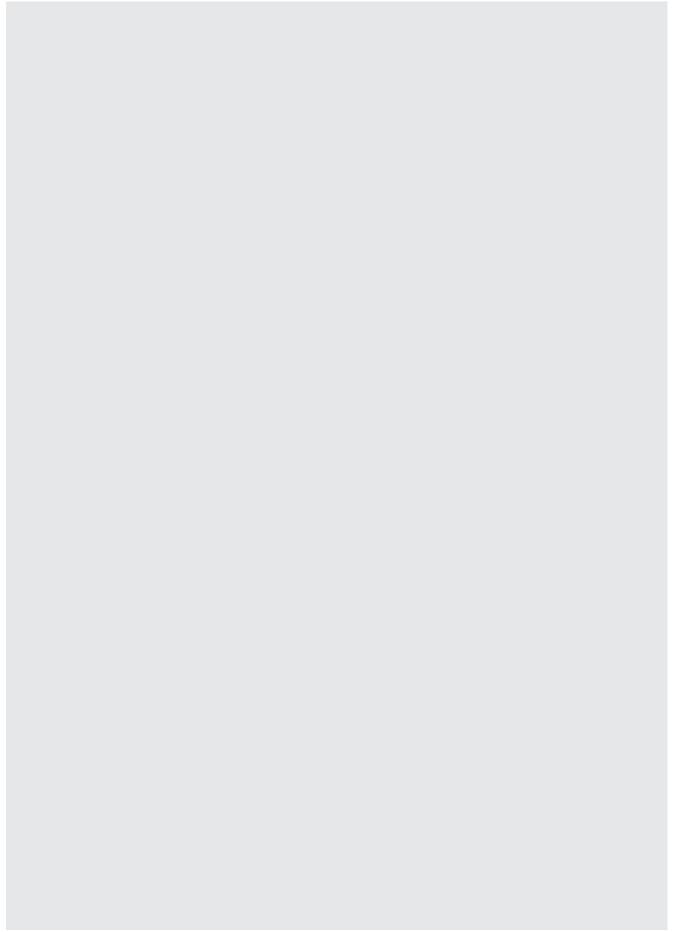
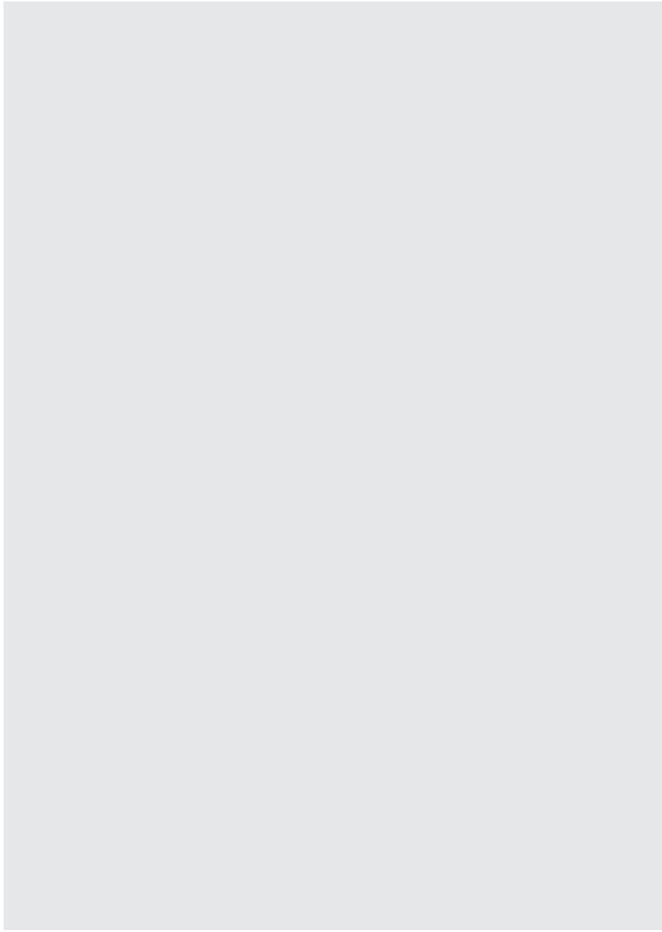
Mustermann, Theodora
Sidonienstraße 1



RADEBEUL
Radebeul-Pass
Pass-Nr.: 0001

Ausweis gültig bis:





Neujahrsempfang 2020



v. l.: hintere Reihe: Maik Fichtel, 2. Bürgermeister Winfried Lehmann, Oberbürgermeister Bert Wendsche, Andrea Bönsch, Thomas Bauer, Christian Czechmann, Marcus Taggesell
vordere Reihe: Klaus Hoffmann, Anja Simon, Ute Wendt, Dirk Arps

Am 16. Januar 2020 fand traditionell der Neujahrsempfang des Radebeuler Oberbürgermeisters Bert Wendsche in den Landesbühnen Sachsen statt. Ca. 320 Gäste, darunter Vertreter aus Politik, unter ihnen der stellvertretende Ministerpräsident Martin Dulig (SPD), Wirtschaft, Kultur, Bildung und dem Vereinsleben genossen das kulturelle Programm auf der Bühne und im Anschluss Gespräche im Foyer.

Die Musikschule Meißen war in diesem Jahr mit dem Jugendsinfonieorchester unter Leitung von Matthias Herbig vertreten und präsentierte Werke von Modest Mussorgsky, Camille Saint-Saëns und Igor Strawinsky. Engagierte Menschen aus dem Bereich Rettungsdienst wurden in diesem Jahr geehrt: Dirk Arps (Freiwillige Feuerwehr Lindenau),

Thomas Bauer (THW), Christian Czechmann (DRK), Maik Fichtel (Freiwillige Feuerwehr Radebeul Ost), Klaus Hoffmann (Freiwillige Feuerwehr Kötzschenbroda), Anja Simon (Rettungshundestaffel, DRK), Marcus Taggesell (Freiwillige Feuerwehr Wahnsdorf) und Ute Wendt (Freiwillige Feuerwehr Kötzschenbroda).

Sie stehen stellvertretend für viele Menschen, die ihre Freizeit und ihre finanziellen Mittel für unsere Gesellschaft einsetzen – im Zweifel sogar ihre Gesundheit. Nach der Rede des Oberbürgermeisters, die auf www.radebeul.de nachgelesen werden kann, klang das Bühnenprogramm mit der Ouvertüre zu »L'italiana in Algeri« und Melodien aus »Eine Nacht in Venedig«, mit Solisten der Landesbühnen Sachsen und der Elbland Philharmonie Sachsen aus.

Kostenfreie Rentenberatung

Für Versicherte der Deutschen Rentenversicherung des Bundes und andere findet in der Stadtverwaltung Radebeul, Hauptstraße 4, Erdgeschoss, Zimmer 0.04 die Rentenberatung am **Dienstag, den 11. und den 25. Februar 2020 von 13.00 bis 16.00 Uhr** statt. Bürger können die Anträge für die Regelaltersrente, Erwerbsminderungsrente und Hinterbliebenenrente zu den üblichen Öffnungszeiten im Sekretariat des Amtes für Bildung, Jugend und Soziales, Hauptstraße 4, Zimmer 0.07, Radebeul, vorab erhalten.

Frau Hunold berät Sie am **11. Februar und 3. März 2020** und nach vorheriger telefonischer Vereinbarung unter 0151 11646340 in der Familieninitiative. Anmeldung Mo – Do von 9.00 bis 16.00 Uhr.

Frau Bilz berät auf der Jägerhofstraße 71 in Radebeul nach vorheriger telefonischer Terminabsprache unter 0351 4713080. Zur regulären Rentenversichertenberater-Sprechstunde bringen Sie dann bitte die bereits ausgefüllten Anträge sowie die benötigten Unterlagen mit. Diese werden vor Ort mit dem Versichertenberater vervollständigt und geprüft.

Hinter diesem QR-Code können Sie die gesamte Neujahrsrede auf unserer Internetseite nachlesen.



Planmäßige Straßensperrungen im Februar 2020 in Radebeul

die tagesaktuellen Straßensperrungen finden Sie auch unter www.radebeul.de, direkter Zugang über den QR-Code rechts

Bitte den QR-Code mit dem Smartphone einscannen



Straße	Zeitraum	Art der Arbeiten	Beeinträchtigung/Umleitung
Meißner Straße in Höhe Brücke DB AG/Stadtgrenze Coswig	bis voraussichtlich Frühjahr 2020	Brückenbau, Sicherung Baustellenzufahrt	18.–21.02.2020 Vollsperrung, Umleitung ist ausgeschildert, Geschwindigkeitsanpassung und Fahrbahneinengung
Meißner Straße zwischen Dr.-Külz-Straße und Rennerbergstraße	bis voraussichtlich Mitte 2020	Kanal-, Gleis- und Straßenbau	Halbseitige Sperrung mit Einbahnstraßenregelung, teilweise Sperrung Gehweg
Forststraße zwischen Meißner Straße und Seestraße	bis April 2020	Tief-, Kanal- und Straßenbau	Gesamtsperrung
Schumannstraße zwischen Meißner und Pestalozzistraße	bis voraussichtlich Frühjahr 2020	Tief-, Kanal- und Straßenbau	Gesamtsperrung
Karl-May-Straße zwischen Nr. 3 und Schumannstraße	bis voraussichtlich Frühjahr 2020	Austausch Trinkwasserleitungen, Kanal und Straßenabläufe	Gesamtsperrung
Mittlere Bergstraße zwischen Gerhart-Hauptmann-Straße und Stadtgrenze Coswig	bis Ende 2020	Erneuerung Hausanschlüsse, Straßenbau	Gesamtsperrung (Durchführung in Teilbauabschnitten, Anwohner wie beschildert frei)

Radebeul jobbt und BiT Coswig/Radebeul

Veranstaltungen für Schüler, Auszubildende und Berufserfahrene

Die Große Kreisstadt Radebeul verfügt mit ihren innovativen und interessanten Unternehmen über ein attraktives Angebot an Ausbildungs- und Arbeitsplätzen. Um den Unternehmen und den Interessenten für diese Ausbildungs- und Arbeitsplätze eine gemeinsame Kommunikationsplattform zu bieten, organisiert die Stadtverwaltung Radebeul gemeinsam mit ihren Partnern, u. a. auch den »Wirtschaftsfrauen Radebeul« sowie dem Beruflichen Schulzentrum Meißen-Radebeul die Veranstaltung »Radebeul jobbt«. Im Rahmen »Schau rein – Woche der offenen Unternehmen« laden Radebeuler und Coswiger Unternehmen an einem Tag konzentriert zum Kennenlernen ein.

»Radebeul jobbt«

Diese inzwischen zur jährlichen Tradition gewordene Veranstaltung findet am **7. März 2020 in der Zeit von 9.30 bis 13.00 Uhr** im

Beruflichen Schulzentrum Meissen-Radebeul, Straße des Friedens 58 in 01445 Radebeul statt. Besonders wichtig für viele Jugendliche ist es, ihre Fähigkeiten und Fertigkeiten in Praktika und Ferientätigkeit vor der Ausbildungs- und Studienwahl auszutesten, dazu sind die entsprechenden Angebote in Unternehmen wichtig, diese werden ebenfalls an diesem Tag präsentiert. Als integrierter Bestandteil der Veranstaltung wird das »JOB CAFÉ« der Agentur für Arbeit Riesa sowie des Jobcenters Meissen präsent sein. Seitens des Beruflichen Schulzentrums Meissen-Radebeul werden an diesem Tag die Kabinette und Labore geöffnet, um Einblicke in die Ausbildungsangebote und -möglichkeiten des Beruflichen Schulzentrums in Radebeul zu geben. Derzeitig haben ca. 60 Unternehmen und Institutionen aus Radebeul und der Region ihre Teilnahme angemeldet. Weitere interessierte Unternehmen und Institutionen haben die Möglichkeit der Anmeldung per E-Mail an: wifoe@radebeul.de. Detaillierte Informationen für Besucher sind unter www.radebeul.de ► **Leben & Wohnen** ► **Ausbildung & Beruf** zu erhalten.

»Bit Coswig/Radebeul« im Rahmen Schau rein-Woche der offenen Unternehmen

Der gemeinsame Berufsinformationstag »BiT Coswig/Radebeul« in Coswiger und Radebeuler Unternehmen und Einrichtungen wird am **12. März 2020** im Rahmen der Woche der offenen Unternehmen vom 9. bis 13. März 2020 stattfinden. Neben der Anmeldung von Schülern über die Plattform www.schau-rein-sachsen.de besteht die Möglichkeit der unangemeldeten Teilnahme an den Angeboten von Betriebsbesichtigungen u. a. Informationsveranstaltungen in den nachfolgenden Unternehmen und Institutionen in der Zeit von **9.00 bis 19.00 Uhr**.

Teilnehmende Unternehmen in Coswig

AUMA Drives GmbH, Grenzstr. 4
BBM Akustik Industrie GmbH, Ziegelweg 7
Elbtal Plastics GmbH & Co.KG., Grenzstr. 9

Fachkrankenhaus Coswig GmbH,
 Neucoswiger Str. 21

Gartenbau Ernst Risse, Dresdner Str. 111
Industrie-Partner GmbH, An der Walze 11
Kaufland Coswig, Salzstr. 16A
MEISOP gGmbH, Friedewaldstr. 10
OecoPac Verpackungen Grunert GmbH,
 Industriestr. 20
OTTO Quast GmbH & Co. KG, Ziegelweg 3
TMD Friction, Industriestr. 9
Walzengießerei Coswig GmbH, Grenzstr. 1
WHG Ahmerkamp GmbH & Co. KG,
 Naundorfer Str. 1c

Teilnehmende Unternehmen in Radebeul

Koenig & Bauer AG, Friedrich-List-Str. 47
WK Wärmetechnische Anlagen Kessel- und Apparatebau GmbH & Co. KG,
 Nach der Schiffsmühle 15
Thyssen Schulte Werkstoffhandel GmbH & Co. KG Kötitzer Str. 110
Ellerhold AG, Friedrich-List-Str. 4
LTB Leitungsbau GmbH, Friedrich-List-Str. 27
Unitedprint.com SE, Friedrich-List-Str. 3
REWE Björn Keyser, Meißner Str. 475
dm-drogerie markt, Meißner Str. 475
Sächsisches Staatsweingut
 »Schloss Wackerbarth«, Wackerbarthstr. 1
Sparkasse Meißen, Hermann-Ilgen-Str. 28
Elblandklinikum Radebeul,
 Heinrich-Zille-Str. 13
Radisson Blu Parkhotel & Conference Centre Dresden Radebeul, Nizzastr. 44
GfS Gesellschaft für Statistik im Gesundheitswesen mbH, Meißner Str. 197
AOK Plus, Rennerbergstr. 1
Arevipharma GmbH, Meißner Str. 35
Manig & Palme Büroausstatter GmbH,
 Gartenstr. 63
Hebenstreit GmbH, Gartenstr. 68
Stadtverwaltung Radebeul, Pestalozzistr. 6
Stadtbibliothek Radebeul, Sidonienstr. 1c
Schillerhort, Pestalozzistr. 3
Hort Naundorf, Bertheltstr. 10
Kindertagesstätte »Thomas Müntzer«,
 Meißner Str. 159

Anzeige

Anzeige

Der Internationale Frauentag – was bedeutet dieser 2020?

Im Jahr 1911 wurde der Internationale Frauentag erstmals gefeiert. Doch erst 1977 wurde er nach langen Debatten von den Vereinten Nationen anerkannt. Zehn Jahre später legte man sich auf den 8. März fest.

Wofür kämpfen die Frauen heutzutage noch? Darüber wollen wir uns in entspannter und lockerer Atmosphäre bei einem Brunch unterhalten und austauschen. Frauen jeder Herkunft sind herzlich eingeladen, den Vormittag am 8. März gemeinsam mit uns zu verbringen. Es wird ein kleines Programm geben.

Beginn: 10.00 Uhr

Ort: Familienzentrum Radebeul

Eintritt frei

Bitte per E-Mail gsb@radebeul.de anmelden.

Sie sind am 8. März auch gern nach Coswig in die Börse eingeladen.

Beginn ist 15.00 Uhr, Einlass 14.30 Uhr, Tickets gibt es für 10 € (inkl. 1 Sekt und 1 Kaffeegedeck) im Vorverkaufsbüro der Börse. Zur Unterhaltung sind das Coswiger Scholorchester des Gymnasiums und die Theatergruppe der Spielbühne Großenhains eingeladen. Ihr Stück »Urlaubsreif« handelt von den Problemen, wenn Alt und Jung zusammenleben und beide Generationen zur gleichen Zeit ihren Urlaub planen. Denn wer passt auf den Hamster auf oder wer betreut den Hund? Sind die Brötchen abbestellt? Wie bringt man alles unter einen Hut?

Herzlichst,

Ihre Gleichstellungsbeauftragte

Katja Kulisch

Öffnungszeiten

Stadtverwaltung Radebeul

Zentrale E-Mail: rathaus@radebeul.de

Zentrale: 03 51 8311-50

Allgemeine Sprechzeiten:

Mo., Di., Do., Fr.: 9.00 – 12.00 Uhr

Di. und Do.: 13.00 – 18.00 Uhr

Standesamt: Freitag geschlossen

Wohngeldstelle: Freitag geschlossen

Abweichend hat das Stadtarchiv folgende Sprechzeiten:

Di.: 13.00 – 18.00 Uhr

Mi.: 9.00 – 11.00 Uhr

Bibliotheken:

Mo., Di., Do., Fr.: 10.00 – 19.00 Uhr

Tourist-Information:

Januar bis März 2020

Montag bis Freitag

von 10.00 – 16.00 Uhr

Neuer Einsatzleitwagen an Feuerwehr übergeben



Am 8. Januar 2020 konnte die Feuerwehr Radebeul einen nagelneuen Einsatzleitwagen (ELW 1) in Besitz nehmen. Dieser ist künftig in der Stadtteilfeuerwehr Radebeul-Ost untergebracht.

Mit dem Fahrzeug können maximal 4 Einsatzkräfte an die Einsatzstelle gebracht werden. Zur Arbeit als Führungsstaffel bietet dieses Fahrzeug aber insgesamt 6 Arbeitsplätze, wovon in einem separaten Raum 2 Arbeitsplätze für Informations- und Kommunikationsaufgaben zur Verfügung stehen.

Das Fahrgestell stammt von MAN. Den Fahrzeugausbau hat die Firma Fahrzeugausbau Fischer GmbH aus Dresden realisiert. Die umfangreiche Kommunikationstechnik mit Telefon, Fax und den beiden separaten Kommunikationsarbeitsplätzen steuerte die Firma

SELECTRIC Nachrichten-Systeme GmbH bei. Die weitere Ausstattung und die Beladung wurde direkt durch die Stadtverwaltung beschafft.

Bei 42.000 € Förderung durch den Freistaat Sachsen belaufen sich die Gesamtkosten des ELW 1 auf insgesamt rund 158.000 €.

Mit diesem neuen Führungsmittel ist die Feuerwehr Radebeul nun besser für entsprechende Einsatzaufgaben aber auch für die Koordination von Sicherheitsbelangen auf unseren beiden großen städtischen Festen, dem Karl-May-Fest sowie dem Herbst- und Weinfest, gerüstet.

Dirk Liebscher,

Rechts- und Ordnungsamt,

Sachbereich Brandschutz

Nachruf

Ein guter, edler Mensch, der mit uns gelebt, kann uns nicht genommen werden; Er läßt eine Spur zurück gleich jenen erloschenen Sternen, deren Bild nach Jahrhunderten die Erdbewohner sehen.

(Thomas Carlyle)

In tiefer Trauer nehmen wir Abschied von unserer Kameradin

Hauptfeuerwehrrfrau Gertrud Forke

** 7. Februar 1933*

† 21. Dezember 2019

Ihre Bereitschaft, über Jahre jederzeit anderen zu helfen, werden wir in ehrendem Gedenken halten. Unsere aufrichtige Anteilnahme gilt ihrer Familie.

Oberbürgermeister

Die Kameraden der

Freiwilligen Feuerwehr Radebeul.

Schiedsstelle

Termin: Dienstag, 04.02.2020,
Dienstag, 25.02.2020,
Dienstag, 17.03.2020,
Dienstag, 31.03.2020
von 17.00 bis 18.00 Uhr

Ort: Rechts- und Ordnungsamt,
Pestalozzistraße 4,
01445 Radebeul

Friedensrichterin:
Frau Ing-Britt Tampe

Kontakt: Telefon 0351 8311-716

Nachruf

*Ein guter, edler Mensch, der mit uns
gelebt, kann uns nicht genommen
werden; Er läßt eine Spur zurück
gleich jenen erloschenen Sternen,
deren Bild nach Jahrhunderten die
Erbewohner sehen.
(Thomas Carlyle)*

*In tiefer Trauer nehmen wir Abschied
von unserem Kameraden*

Oberbrandmeister

Manfred Lachmann

* 5. Dezember 1936
† 2. Dezember 2019

*Seine Bereitschaft, über Jahre jeder-
zeit anderen zu helfen, werden wir in
ehrendem Gedenken halten. Unsere
aufrichtige Anteilnahme gilt seiner
Familie.*

*Oberbürgermeister
Die Kameraden der
Freiwilligen Feuerwehr Radebeul.*

Verkehrsrat

Die Stadtverwaltung Radebeul möchte die Arbeit des Radebeuler Verkehrsrates nach dem Ausscheiden der bewährten Leitung wieder aktivieren. Basierend auf den Erfahrungen der letzten Jahre soll die direkte Diskussion zu verkehrlichen Problemen zwischen der interessierten Bürgerschaft und der Stadtverwaltung ermöglicht werden. Auch möchte die Verwaltung in diesem Gremium verkehrliche Dinge von allgemeinem Interesse erläutern (z. B. vorgesehene Umleitungen bei großen Straßenbauvorhaben, Schulwegsicherheit, Radverkehr, Aufstellung von Ge-

Schulanmeldung an den Oberschulen der Stadt Radebeul für das Schuljahr 2020/21

Oberschule Kötzschenbroda
Hermann-Ilgen-Straße 35
01445 Radebeul
Telefon 0351 8309819

Oberschule Radebeul-Mitte
Wasastraße 21
01445 Radebeul
Telefon 0351 8386356

Die Anmeldung an den Oberschulen für das kommende Schuljahr findet in der Zeit vom **24. Februar bis 28. Februar 2020** statt.

Die Öffnungszeiten der Sekretariate sind wie folgt:

Montag bis Freitag jeweils 8.00 – 12.00 Uhr
Dienstag und Mittwoch: 8.00 – 12.00 Uhr und
13.00 – 18.00 Uhr.

Zur Anmeldung bringen Sie bitte folgende Unterlagen mit:

- Original der Bildungsempfehlung
- Kopie des Halbjahreszeugnisses
- Kopie der Geburtsurkunde des Kindes (+ Original zur Vorlage)
- Antrag zur Aufnahme an einer Oberschule (mit Unterschrift **beider** Erziehungsberechtigter oder einer Kopie der Sorgerechtsentscheidung des Familiengerichtes)

Für Rückfragen stehen wir Ihnen gern zur Verfügung.

Schulanmeldung an den Gymnasien der Stadt Radebeul für das Schuljahr 2020/21

Die Anmeldung an den Gymnasien für das kommende Schuljahr findet in der Zeit vom **24. Februar bis 28. Februar 2020** statt.

Die Öffnungszeiten im Sekretariat des Gymnasiums Luisenstift sind wie folgt:

montags bis freitags jeweils 7.00 – 15.00 Uhr am Donnerstag, dem 27. Februar 2020 zusätzlich bis 18.00 Uhr.

(Gegebenenfalls ist eine individuelle Terminabsprache möglich!)

Die Öffnungszeiten im Sekretariat des Lößnitzgymnasiums sind wie folgt:

montags bis freitags jeweils 7.00 – 12.00 Uhr und 13.00 – 15.00 Uhr am Donnerstag, dem 27. Februar 2020 zusätzlich bis 18.00 Uhr.

(Gegebenenfalls ist eine individuelle Terminabsprache möglich!)

Zur Anmeldung bringen Sie bitte folgende Unterlagen mit:

- Original der Bildungsempfehlung

- Kopie des Halbjahreszeugnisses und des Jahreszeugnisses Kl. 3
- Kopie der Geburtsurkunde des Kindes (+ Original zur Vorlage)
- schriftlicher Antrag (mit Angabe eines Ausweichgymnasiums und Unterschrift **beider** Erziehungsberechtigter oder einer Kopie der Sorgerechtsentscheidung des Familiengerichtes)

Sie können die Unterlagen natürlich auch auf dem Postweg an folgende Adressen einsenden:

Gymnasium Luisenstift
Straße der Jugend 3,
01445 Radebeul
Telefon: 0351 86286510

Lößnitzgymnasium
Steinbachstraße 21
01445 Radebeul
Telefon: 0351 8305203

Für Rückfragen stehen wir Ihnen gern zur Verfügung!

Pestalozzistraße 4, 01445 Radebeul
E-Mail: verkehr@radebeul.de

Der Verkehrsrat soll viermal jährlich stattfinden. In diesem Jahr sind folgende Termine vorgesehen: 02.04., 09.07., 10.09. und 10.12. Der Ort der Veranstaltung ist der Beratungsraum der Alten Post auf der Pestalozzistraße 4. Beginn wäre immer 17.00 Uhr.

*Ingolf Zill,
Sachgebietsleiter
Verkehrsangelegenheiten*

Kultur im Lößnitzgrund

»Karl May Festtage« und »Der Lößnitzgrund ruft« bieten vielfältige Ausflugsmöglichkeiten

In 2020 dürfen sich alle Radebeulerinnen und Radebeuler auf ein ganz besonders reichhaltiges Kultur- und Freizeitangebot im Lößnitzgrund freuen. Los geht es mit dem 29. Karl May Festtagen vom 22. bis 24. Mai 2020. Unter dem Motto »Manitou – Das große Geheimnis« verwandelt sich der Lößnitzgrund in eine abenteuerliche und faszinierende Welt, wie aus Karl Mays Büchern entsprungen. Zum Auftakt am Freitagabend stimmen die deutsche Country-Queen Gudrun Lange und ihre Band Kactus auf ein unvergessliches Festwochenende ein. In Westerncamps und Siedlungen erwacht der Wilde Westen zum Leben. Cowboys ziehen durch die Straßen, Banditen treiben ihr Unwesen und Schüsse erklingen aus der Ferne. Nordamerikanische Indianer geben mit Tänzen, Gesängen und Geschichten spannende Einblicke in ihre Kultur und Karl May persönlich erzählt von seinen auf-

dass wir diese Interimslösung mit der Stadt Radebeul finden konnten. Da die Felsenbühne dieses Jahr umgebaut wird, steht sie für Aufführungen nicht zur Verfügung. Wir können auf diese Weise Winnetou mal auf Karl Mays Spuren wandeln lassen, das wird spannend.«

Die Aufführungen sind eingebettet in die neue Veranstaltungsreihe »Der Lößnitzgrund ruft«, welche den Radebeulerinnen und Radebeulern wieder stärker die Vorzüge des Gebietes erschließen und die Naherholung ermöglichen soll, wie es auch in früheren Zeiten schon der Fall war. Im Zeitraum vom 12. bis 21. Juni 2020 werden verschiedenste Veranstaltungsformate geboten. Unter anderem können alle Inter-

essierten Abenteuer-Fans am 13. Juni 2020 an einer Sternwanderung teilnehmen und auf diese Weise

den Lößnitzgrund erleben.. Los geht es von verschiedenen Orten rund um den Lößnitzgrund, z. B. am Roten Haus, dem Bilz-Bad, dem Luisenstift und dem Karl May Museum so dass der Grund sternförmig erreicht wird. Musik wird die einzelnen Gruppen begleiten, die wandernd, joggend, radfahrend, mit Rollschuhen, auf Leiterwägen, in der Traditionsbahn oder gerne hoch zu Ross im Tal der Lößnitz zusammentreffen. Ein gemeinsames Picknick (Picknickpakete können vor Ort erworben werden) bietet Erfrischung und ein geselliges Beisammensein mit Zeit zur Erholung, Unterhaltung und Gemeinschaft im besten Sinne.

»Die Sternwanderung ist ein schönes Symbol für die »Rückeroberung« des Lößnitzgrundes durch die Radebeulerinnen und Radebeuler«, erläutert Oberbürgermeister Bert Wend-

sche. Mit den Karl May Festtagen beleben wir zwar schon seit fast 30 Jahren regelmäßig für 3 Tage im Jahr den Lößnitzgrund, aber die eigentlichen Potenziale sind wesentlich größer. Wir möchten gern über einen verlängerten Zeitraum Veranstaltungen anbieten und den Menschen einen Anlass geben, den Lößnitzgrund zu genießen. Damit nutzen wir auch Synergien in Sachen Logistik und Infrastruktur vom Karl May Fest. Wir hoffen, mit diesem erweiterten Angebot den Geschmack der Radebeulerinnen und Radebeuler zu treffen.« Das Karl May Museum lädt erstmalig in 2020 zum Tag der In-

dianerfreunde ein, einem Treffen der Indianistik-Szene mit großem Powwow am 21. Juni 2020 Bereits einen Tag zuvor erwartet alle Gojko-Mitić-Fans ein ganz besonderes Highlight: der DEFA Star und Schirmherr feiert seinen 80. Geburtstag in Radebeul und lädt seine Fans zur großen Geburtstagsparty. »Ich freue mich sehr, erneut nach Radebeul kommen zu dürfen, um die Schirmherrschaft für »Der Lößnitzgrund ruft« 2020 zu übernehmen. Mit Radebeul verbindet mich besonders durch das Karl May Museum eine über 50-jährige Freundschaft. Bereits 1965 durfte ich erstmals die kostbaren Indianerschätze in der Villa Bärenfett für meinen ersten Indianerfilm »Die Söhne der großen Bärin« bestaunen. Seitdem zog es mich immer wieder in die Lößnitzstadt, ob als Gast zu den Karl-May-Festtagen, privat oder zuletzt auch als Schauspieler im Ensemble der Landesbühnen Sachsen mit dem Stück »In Gottes eigenem Land«, so Gojko Mitić.

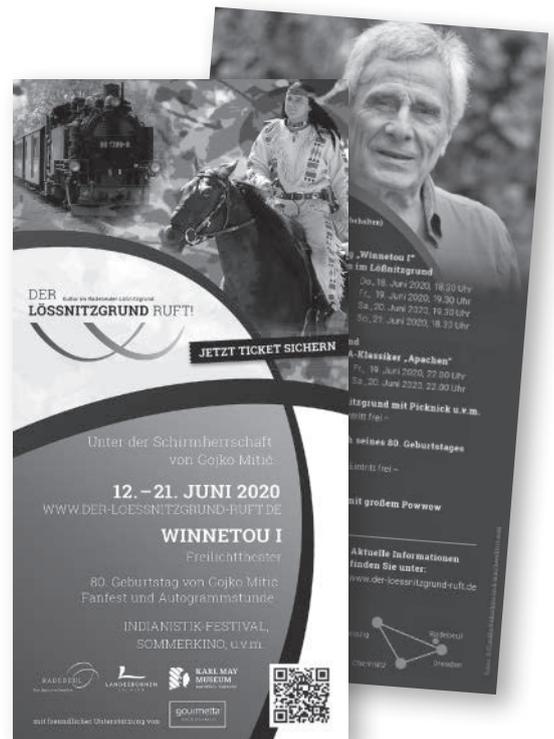
Ein weiteres Highlight plant Landesbühnen-Intendant Manuel Schöbel und gibt sich noch ein bisschen geheimnisvoll: »Wir wollen die Indigene Kultur nicht nur auf der Bühne zeigen, sondern auch in der Realität erlebbar machen. Daher bereiten wir aktuell noch ein Projekt mit unseren Theaterpädagogen vor und haben uns dazu ganz besonders weit gereiste Gäste eingeladen. Wir hoffen das das klappt.«

Weitere Informationen:
www.karl-may-fest.de
www.der-loessnitzgrund-ruft.de



regenden Reisen. Kleine Abenteurer werden beim Goldschürfen, Klettern, Eselreiten und Bogenschießen schnell vom Greenhorn zum waschechten Westmann.

Zwei Wochen später wird ein wenig umgebaut und aus dem Festgelände wird eine Freilichttheaterbühne der Landesbühnen Sachsen, die in 2020 ihren Abstecherort für die Winnetou-Aufführungen von Rathen in den Lößnitzgrund verlegen. »Winnetou kommt sozusagen nach Hause«, freut sich Landesbühnen-Intendant Manuel Schöbel und ergänzt: »Es ist toll,



Planen und Bauen in Radebeul – ein Dauerthema seit über 100 Jahren!

Neubauten erregen immer wieder die Gemüter vieler. Das war in allen Jahrhunderten so. Auch die heute in Radebeul unter Denkmalschutz stehenden Zillerbauten waren zu ihrer Erbauungszeit umstritten, lösten Sie doch den bis dahin vorherrschenden bescheiden wirkenden Landhausstil ab. Daran zeigt sich, dass Architektur stets auch immer eine öffentliche Angelegenheit ist. Dies erkennend lobt die Stadt Radebeul konsequent seit 2004 für ihre großen kommunalen Hochbauvorhaben Architektenwettbewerbe aus, um die bestmögliche Lösung auf einem breiten Konsens einer unabhängigen Jury zu finden. Denn: Wir können unserer gebauten Umwelt nicht entfliehen. Gemälde, die uns nicht gefallen, brauchen wir uns nicht ansehen. Musik, die uns nicht gefällt, brauchen wir uns nicht anhören. Aber Gebäuden, die in unserer Umgebung stehen, sind wir tagtäglich ausgeliefert – beim Vorbeilaufen oder Vorbeifahren. Städte sind halt anders als Kunstwerke. Sie sind zudem immer im Werden und nie »fertig«. Und qualitätsvolle Planungen bei Bauten Dritter lassen sich in der Regel nicht administrativ erzwingen. Wir müssen darum werben. Dies tun wir mit unseren Gestaltungsempfehlungen bzw. -anleitungen, die zwar keine verbindliche Rechtskraft entfalten, aber dennoch von den meisten privaten Bauherrn und ihren Architekten dankbar angenommen werden. Trotzdem wundert sich der Laie und auch der Fachmann staunt, was dann manchmal tatsächlich trotz intensiver Beratung »hinten rauskommt«.

Und hier fängt das Dilemma an: Der Geschmack ist oftmals total verschieden und die »harten« Kriterien des anzuwendenden Baugesetzbuchs (BauGB) für den sogenannten unbeplanten Innenbereich gemäß § 34 BauGB sind bereits mehrfach höchstrichterlich entschieden.

Eigentumsgarantie und Einfügen in die nähere Umgebung

Die Eigentumsgarantie des Grundgesetzes lässt dem Eigentümer freie Wahl, wie er sein Eigentum nutzt. Die Bauaufsichtsbehörde darf nur prüfen, ob dem Bauantrag gesetzliche Vorschriften entgegenstehen. Dazu zählen das Bundesrecht (insbesondere BauGB) und das Landesrecht (insbesondere Sächsische Bauordnung -SächsBO- und ggf. Sächsisches Denkmalschutzgesetz -SächsDSchG- unter Einbeziehung der fachlich zuständigen Behörde). Im Fokus steht dabei die planungsrechtliche Zulässigkeit nach § 34 BauGB. Dabei handelt es sich um die Prüfung, ob sich das Bauvorhaben in die Eigenart der näheren Umgebung einfügt und zulässig ist nach

- Art der baulichen Nutzung,
- Maß der baulichen Nutzung,
- Bauweise und
- überbauter Grundstücksfläche.

Zudem muss die Erschließung gesichert sein.

Nähere Umgebung ist dabei der Bereich, auf den sich das Vorhaben auswirken kann und der das Baugrundstück rahmenbildend prägt. Alles was innerhalb des durch die Umgebungsbebauung geprägten Rahmens vorhanden ist, ist regelmäßig auch zulässig. Je uneinheitlicher die beachtliche nähere Umgebung strukturiert ist, desto vielfältiger sind die Bebauungsmöglichkeiten für Neubauten. Und: Baulichkeiten, die bisher noch keine Vorbilder haben, sind dennoch zulässig, sofern sie keine bodenrechtlich beachtlichen Spannungen erzeugen. Nicht Gegenstand der Prüfung des Einfügens sind Fragen der Gestaltung oder die Anzahl der Wohnungen in einem Wohngebäude. Auch spielen Bodenwerte, Kaufpreise und Mieten keine Rolle. Sollte es sich um ein Denkmal, einen in unmittelbarer Nachbarschaft eines Denkmals geplanten Neubau oder eine bauliche Anlage im Denkmalschutzgebiet Historische Weinberglandschaft handeln, erfolgt automatisch eine Einbeziehung der zuständigen Denkmalschutzbehörde beim Landkreis. Diese formuliert mitunter Auflagen und Bedingungen, die vom Bauherrn entsprechend umzusetzen sind. Aber auch Ablehnungen sind keine Seltenheit, die mitunter auch aufgrund der planungsrechtlichen Zulässigkeitsprüfung dem Bauherrn mit der Bitte um Überarbeitung mitgeteilt werden. Stehen dem beantragten Bauvorhaben keine Rechtsvorschriften entgegen, ist die Bauaufsichtsbehörde gebunden und hat die Genehmigung zwingend zu erteilen. Dies wird in der Anwohnerschaft leider oft verkannt und im Einzelfall entlädt sich dann auch gern einmal der Zorn auf »die Stadt« bzw. »die Behörde«, die einen solchen »Frevel« auch noch duldet bzw. genehmigt.

Beteiligung von Stadtratsgremien und Nachbarschaft

Über alle neuen Eingänge an Bauanträgen bzw. Bauvoranfragen wird das nach Hauptsatzung zuständige Gremium, der Stadtentwicklungsausschuss des Stadtrates, in nicht öffentlicher Sitzung informiert. Nicht öffentlich, da es sich um behördliche Angelegenheiten mit dritt-schützender Wirkung (Datenschutz!) handelt. Im Klartext: Der Bauantrag eines privaten Dritten hat grundsätzlich niemanden etwas anzugehen. Eine Ausnahme bilden die unmittelbaren Nachbareigentümer, also diejenigen, deren Grundstück direkt an das Baugrundstück angrenzt. Das gegenüber auf der anderen Straßenseite liegende Grundstück zählt schon nicht mehr dazu. Diese Nachbarn dürfen in die Pläne Einblick nehmen; sie erhalten dazu im Genehmigungsfall eine Information der unteren Bauaufsichtsbehörde, die der Fachaufsicht der Landesdirektion Sachsen weisungsgebunden untersteht. Ein Mitspracherecht bei der Ausgestaltung der Nachbarbebauung ist damit allerdings nicht verbunden. Begründet sind lediglich Einwendungen,

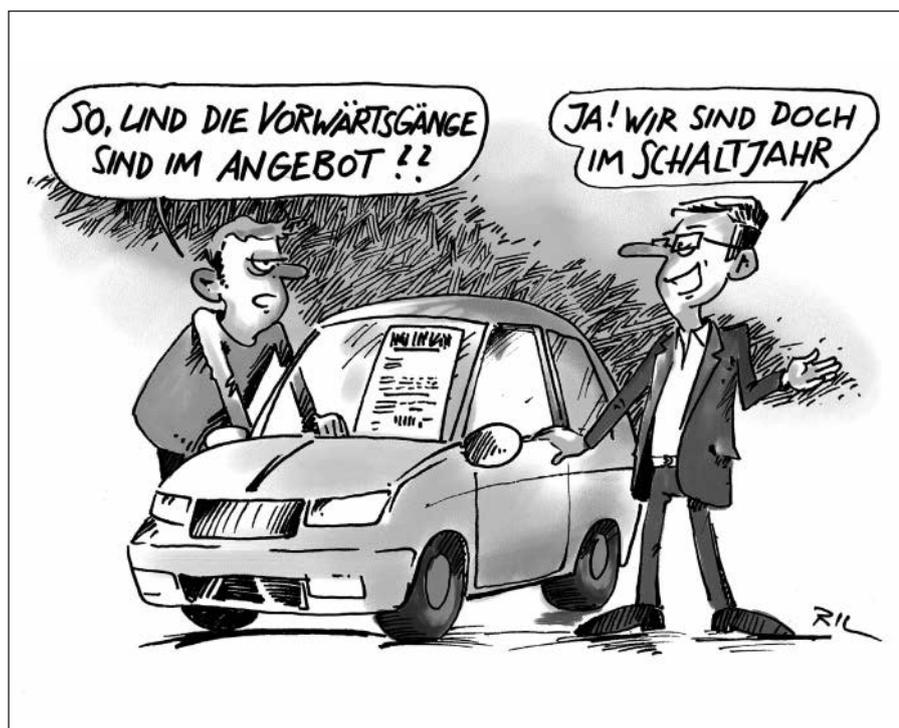
die einen Rechtsverstoß gegen ein Gesetz vermuten lassen, dass zugleich dem Nachbarschutz dient (z. B. Unterschreitung des Gebäudeabstandes zur Grundstücksgrenze). Sofern die Bauaufsichtsbehörde keine Abhilfe schaffen kann, werden diese Widersprüche – nach Rücksprache mit dem Einreicher – zur kostenpflichtigen Prüfung und Entscheidung an die Landesdirektion weitergeleitet. Diese erlässt einen rechtsmittelfähigen Bescheid, der den Klageweg vor der Verwaltungsgerichtsbarkeit eröffnet.

Erhaltungssatzung für Nieder- & Oberlößnitz

Mit der in Aufstellung befindlichen Erhaltungssatzung für die Villengebiete der Nieder- und Oberlößnitz wurde in einem gesamtgesellschaftlichen Konsens jetzt eine weitere Prüfebene in diesem etwa 400 ha großen Areal hinzugewonnen. Jedes – auch die nicht unter die Bauantragspflicht oder eine Bauanzeige fallenden – Bauvorhaben kann in begründbarem Fall nach § 15 Abs. 1 BauGB zurückgestellt bzw. mit Eintritt der Rechtskraft dieser Satzung ggf. untersagt werden. Dies stellt einen erheblichen Eingriff in die Eigentums-garantie dar, ist jedoch an dieser Stelle rechtmäßig zulässig. Wir dürfen gemeinsam gespannt sein, wie sich die Situation vor Ort weiter entwickelt. Der Stadtentwicklungsausschuss wird ein aufmerksamer Begleiter sein. Verkannt werden sollte allerdings nicht, dass auch die Satzungsmöglichkeiten zur Schaffung von Ortsrecht einem strengen gesetzlichen Ermächtigungsrahmen unterliegen. Eine Erhaltungssatzung oder auch ein Bebauungsplan können nicht willkürlich, sondern nur auf Basis dieser gesetzlichen Normen erlassen werden. Auch dürfte allen Beteiligten klar sein, dass der Grat zwischen dem Versuch einer sinnvollen Lenkung des Baugeschehens und seiner Überregulierung sehr schmal ist.

Die Stadtverwaltung hat darüber hinaus die Initiative ergriffen und das Landesamt für Denkmalpflege die Frage gestellt, ob nicht die Erarbeitung einer Denkmalsbereichssatzung nach § 21 SächsDSchG für die Villengebiete der Nieder- und Oberlößnitz geprüft werden könnte. Dies würde das städtebauliche Anliegen der Erhaltungssatzung noch um die Ebene des denkmalpflegerischen Fachrechts für das gesamte Gebiet ergänzen. Eigentümer und Projektentwickler, die ein Bauvorhaben im Aufstellungsbereich der Erhaltungssatzung (siehe Amtsblatt Januar 2020) planen, empfehlen wir daher dringend vor jedweder Antragstellung eine Beratung im Stadtplanungs- und Bauaufsichtsamt im Technischen Rathaus wahrzunehmen. Dies erspart Zeit und Geld auf beiden Seiten.

*Dr. Jörg Müller, Erster Bürgermeister
Dr. Ulrich Schröder, Amtsleiter Stadtplanungs-
und Bauaufsichtsamt*



Beteiligungsverfahren bei Hochbaumaßnahmen

Seit jeher kommt dem öffentlichen Bauen eine besondere Bedeutung zu. Meistens sind es Gebäude, die als »Leuchttürme« oder städtebauliche Dominanten das Stadtbild prägen. Doch in welchem Prozess sind diese entstanden, wer wurde beteiligt? In der Stadt Radebeul wird dem öffentlichen, kommunalen Bauen ebenfalls eine hohe Bedeutung beigemessen. Mit ihren (Neu-)Bauten muss die Stadt Vorbild sein. Dies ist vor allem in den letzten zwei Jahrzehnten mit der Durchführung europaweiter Architektur- und Städtebauwettbewerbe in vorbildlicher Weise gelungen. Denken wir z. B. an den Schulkomplex Luisenstift, das Rettungszentrum Kötzschenbroda oder das Zentrum Radebeul-Ost.

Ein wesentliches Element war und ist dabei auch die Einbeziehung und Beteiligung der Nutzer zu einem frühen Zeitpunkt. In Abständen ist es jedoch nötig, sich immer wieder selbst zu hinterfragen, ob die in Radebeul »eingespielten« partizipatorischen Elemente noch ausreichend sind. Und: Ist immer allen klar, bei welchem Planungsschritt sie welche Möglichkeiten der Beteiligung überhaupt eingeräumt bekommen? Um den Prozess der freiwilligen Beteiligung zukünftig noch weiter zu schärfen, hat sich der Stadtrat in seiner Sitzung am 18.12.2019 entschieden, das Beteiligungsverfahren mit einem öffentlichen Beschluss zu dokumentieren, so dass jedermann den – zugegebenermaßen recht umfangreichen und durchaus komplizierten – Planungsablauf besser verstehen und durchschauen kann. Dabei wurden auch Veränderungen im Sinne einer Stärkung der Partizipation eingebaut. So sollten alle Beteiligten jetzt wissen, wann sie was in welcher Form einbringen können.

Das »Beteiligungsverfahren bei Hochbaumaßnahmen« ist in unserem »Ratsinformationssystem« unter »Vorlagen« mit der Beschlussnummer SR 21/19-19/24 auf der städtischen Homepage www.radebeul.de für jedermann einsehbar. Es besteht neben einer ausführlichen Beschreibung auch aus einem Ablaufschema. Das Beteiligungsverfahren greift für Maßnahmen über 500.000 € Baukosten ab dem Haushaltsjahr 2020 und wird nach spätestens drei Jahren einer Überprüfung entsprechend der gesammelten Erfahrungen unterworfen.

Dr. Jörg Müller,
Erster Bürgermeister

Stadtteilbudget 2020: Jetzt Antrag einreichen

Radebeul unterstützt bürgerschaftliche Initiativen

Seit dem Jahr 2017 besteht die Möglichkeit für nicht-gewerbliche, bürgerschaftliche Initiativen zur Beantragung von Fördermitteln, das sogenannte Stadtteilbudget.

Gefördert werden Veranstaltungen welche der Heimatpflege dienen und für jeden kostenfrei zu besuchen sind, die Herausgabe von Druckerzeugnissen sowie die Verschönerung von Denkmälern, Plätzen und Straßen (nicht die laufende Unterhaltung). Mit der Ausreichung der Fördermittel ist der Wunsch verbunden, in allen Stadtteilen Eigeninitiativen zur Gestaltung eines lebendigen Wohnumfeldes anzuregen und stabil zu fördern. Die Höhe der Budgets betragen – jeweils 4.000 € für die Stadtzentren Radebeul-Ost (Radebeul, Oberlößnitz) und Radebeul-West (Kötzschenbroda, Fürstenhain, Niederlößnitz) – und jeweils 2.000 € für die anderen fünf Radebeuler Ortsteile (Lindenau, Naundorf, Serkowitz, Wahnsdorf, Zitzschewig).

Es besteht die Möglichkeit, diese Mittel über einen Zeitraum von maximal fünf Jahren anzusparen und damit auch größere Projekte zu fördern. Die Beantragung kann formlos oder über ein entsprechendes Antragsformular erfolgen – Download unter radebeul.de/stadtteilbudget oder anzufordern über die Zentrale Leitstelle der Stadt Radebeul. Ihre Ansprechpartnerin ist unter Telefon: 0351 8311-541 oder E-Mail: leitstelle@radebeul.de Frau Bollmann. Anträge oder Vormerkungen für das Jahr 2020 sind bis zum **31. März 2020** einzureichen.

Dieser Antrag sollte entsprechend der Förderrichtlinie der Stadt Radebeul (einzusehen unter www.radebeul.de) folgendes enthalten:

- Benennung eines Projektverantwortlichen
- Nachweis/Erklärung der Nichtgewerblichkeit
- Projektbeschreibung
- Beschreibung inwieweit das Projekt die Heimat-, Brauchtumspflege und die Stadtteilverschönerung befördert
- Darlegung eines Finanzierungsplanes einschließlich der eingesetzten Eigenmittel (finanziell oder Arbeitsleistung)

Wichtiger Hinweis:

Entsprechend der Förderrichtlinie der Stadt Radebeul kann eine Förderung nur erfolgen, wenn ein angemessener Eigenanteil (> 50%) erbracht wird bzw. die Gesamtfinanzierung der Maßnahme bereits im Vorfeld anderweitig gesichert ist. Die Fördermittel als solche können lediglich einen kleinen Teil der Finanzierung ausmachen.

Sollte es sich bei der Maßnahme um eine Veranstaltung handeln, unterstützt die Stadtverwaltung die Antragsteller bei der Einholung von notwendigen Genehmigungen bzw. erteilt diese kostenfrei. Im Nachgang muss innerhalb einer Frist von 3 Monaten unaufgefordert ein Verwendungsnachweis (Rechnungskopien) erfolgen.

Frau Bollmann,
Amtsleiterin Zentrale Leitstelle

Der Arbeitsmarkt im Landkreis Meißen im Monat Dezember

Im Landkreis Meißen waren zum Ende des Jahres 2019 rund 6.400 Personen arbeitslos gemeldet. Im Vergleich zum November waren 271 Personen (+4,4 Prozent) mehr von Arbeitslosigkeit betroffen.

Die Arbeitslosenquote bezogen auf alle zivilen Erwerbspersonen vergrößerte sich im Monatsverlauf um 0,2 auf 5,1 Prozent. Im Dezember 2018 lag diese Quote bei 5,6 Prozent.

»Zum Jahresende verzeichneten wir einen Anstieg der Arbeitslosigkeit. Arbeitnehmer aus dem Bereich der Landwirtschaft, des Bauwesens und des Transportbereiches meldeten sich in den zurückliegenden Wochen aus saisonalen Gründen arbeitslos. Gegenwärtig sind im Arbeitgeber-Service unserer Agentur rund 2.100 freie Stellen gemeldet und wir konzentrieren uns darauf, den Unternehmen geeignete Bewerber zu vermitteln«, so eine Einschätzung von der Vorsitzenden der Geschäftsführung der Agentur für Arbeit Riesa, Petra Schlüter.

Im Bereich der Geschäftsstelle Radebeul nahm die Zahl der Arbeitslosen geringfügig um 43 Personen zu. Ende Dezember waren 1.350 Personen von Arbeitslosigkeit betroffen, das sind 84 Arbeitslose weniger

als im Vorjahr. Die Vermittler im Arbeitgeber-Service registrierten 110 neue Stellen. Insbesondere Arbeitgeber aus dem Bereich der Gebäudetechnik, der Reinigungsbranche sowie dem Handel und dem Hotel- und Gaststättenbereich waren auf der Suche nach neuem Personal. In der Großen Kreisstadt Radebeul wurden Ende Dezember 608 arbeitslose Menschen gezählt. Die Arbeitslosenquote in der Großen Kreisstadt Radebeul stieg im Berichtsmonat um 0,1 auf 3,5 Prozent.

Im Landkreis Meißen waren im Jahr 2019 im Jahresdurchschnitt 6.690 Frauen und Männer arbeitslos gemeldet. Im Vergleich zum Jahr 2018 verringerte sich die Arbeitslosigkeit um 820 Personen beziehungsweise um 10,9 Prozent. Die jahresdurchschnittliche Arbeitslosenquote bezogen auf alle zivilen Erwerbspersonen sank um 0,7 auf 5,3 Prozent im Vergleich zum Vorjahr. Die höchste Arbeitslosigkeit wurde im Monat Januar mit 7.674 Arbeitslosen verzeichnet, während sie im Oktober mit 6.133 Personen am geringsten war.

Das Institut für Arbeitsmarkt- und Berufsforschung der Bundesagentur für Arbeit geht in seiner Herbstprognose für den

Landkreis Meißen in diesem Jahr von einer Steigerung der sozialversicherungspflichtigen Beschäftigung um 0,7 Prozent und einem Anstieg der Arbeitslosigkeit um 3,0 Prozent aus. »Wir werden unseren Fokus auch in diesem Jahr auf die berufliche Bildung setzen, damit unsere Kunden über die Kenntnisse und Fähigkeiten/Qualifikationen verfügen, die seitens der Arbeitgeber nachgefragt werden und damit auf die freien Arbeitsstellen in der Region einmünden können. Dafür stehen ausreichend finanzielle Mittel bereit. Gemeinsam mit allen Arbeitsmarktakteuren im Landkreis Meißen möchten wir so die Auswirkungen struktureller und konjunktureller Veränderungen, der Digitalisierung und auch der Demografie meistern. Daneben behalten wir auch die Personen im Blick, die individuelle Vermittlungshemmnisse haben. Ich denke hier zum Beispiel an Personen ohne Berufsabschluss, Langzeitarbeitslose, Menschen mit Handicap oder auch mit Migrationshintergrund«, so die Vorsitzende der Geschäftsführung der Agentur für Arbeit Riesa abschließend.

*Berit Kasten,
Agentur für Arbeit Riesa*

Geschäftsstelle Radebeul:

Stadt/Gemeinde	Einwohnerzahl 30.09.2018	Arbeitslose	Veränderung zum Vormonat	Veränderung zum Vorjahr
Radebeul	34.094	608	+ 24	- 19
Coswig	20.844	527	+ 7	- 47
Radeburg	7.287	133	+ 3	- 11
Moritzburg	8.297	82	+ 9	- 7

Vergleichswerte der anderen Großen Kreisstädte im Landkreis Meißen:

Stadt/Gemeinde	Einwohnerzahl 30.09.2018	Arbeitslose	Veränderung zum Vormonat	Veränderung zum Vorjahr
Großenhain	18.183	569	+ 32	- 65
Meißen	28.033	1.304	+ 18	- 128
Riesa	30.153	1.180	+ 42	- 152

Anzeige

Anzeige

Unterstützungsmöglichkeiten für den schmalen Geldbeutel

Radebeul-Pass für Freizeit, Sport und Spiel



Was ist der Radebeul-Pass?

Der Radebeul-Pass ermöglicht Personen/Familien die Teilnahme am gesellschaftlichen Leben. Der Radebeul-Pass wird im Scheckkartenformat mit Foto ausgegeben. Das Foto wird im Amt vor Ort erstellt und im Anschluss gleich wieder gelöscht.

Wer hat Anspruch?

Personen/Familien mit Hauptwohnsitz in Radebeul mit mindestens einer sozialen Unterstützung in Form von:

- Empfang von Kinderzuschlag
- Grundsicherung/Sozialhilfe
- Wohngeld
- ALG-II
- Erlass des Kita-Elternbeitrages

Wofür kann der Radebeul-Pass genutzt werden?

- Zugang zur Radebeuler Tafel
- Ermäßigungen auf Eintrittspreise
- städtische Feste wie Karl-May-Fest/Herbst- und Weinfest nur im Vorverkauf in der Touristinformation, Kasperjade
- Bilzbad sowie Schwimmhalle KROKO-FIT
- Sternwarte
- Sächsische Weinbaumuseum Hoflößnitz
- Karl-May-Museum
- Landesbühnen Sachsen – Theaterbesuch
- 50 % Ermäßigungen für Super-Sommer-Ferienticket der VVO für Schüler
- 50 % Ermäßigung auf Bekleidung im Kleiderladen des DRK
- Fahrten mit der Traditionsbahn
- Kurse an der Volkshochschule Radebeul oder der Familieninitiative Radebeul e. V.
- Ferienangebote der Vereine
- Radebeuler Märchenfest
- Kostenfreier Leseausweis der Stadtbibliotheken Radebeul
- Internetnutzung in den Stadtbibliotheken Radebeul

Die komplette Liste: www.radebeul.de ► Bürgerservice & Verwaltung
► Bürgerservice ► Anliegen von A-Z ► Radebeul-Pass

Kinder und Jugendliche erhalten bei der Nutzung von »drei verschiedenen Bildungsangeboten« innerhalb des Gültigkeitszeitraumes des Radebeul-Passes eine Anerkennung (z. B. Gutscheine für Theaterbesuch, KROKO-FIT, Volkshochschule).

Wo kann der Radebeul-Pass beantragt werden?

Im Amt für Bildung, Jugend und Soziales der Stadt Radebeul, Sachgebiet Wohngeld oder Beratungsstelle für besondere Lebenssituationen.

Benötigte Unterlagen

Vorzulegen ist der aktuelle Bescheid im Original aus dem hervorgeht, dass der Antragsteller (und ggf. die weiteren Familienmitglieder) eine der oben genannten sozialen Unterstützungen erhält.

Antragsformular

Formular: www.radebeul.de ► Bürgerservice & Verwaltung ► Bürgerservice ► Formulare / Anträge etc. ► Bereich Soziales

Bildungs- und Teilhabepaket

Neben dem Radebeul-Pass gibt es das Bildungs- und Teilhabepaket für Kinder und Jugendliche. Bildungs- und Teilhabeleistungen kommen insbesondere für Kinder, Jugendliche und junge Erwachsene in Betracht, deren Eltern auf Unterstützungsleistungen angewiesen sind.

Anspruchsberechtigt sind Kinder, deren Eltern nachfolgend aufgeführte Leistungen beziehen:

- Grundsicherung nach dem Sozialgesetzbuch (SGB II) Zweites Buch (XII), ALG II/Sozialgeld
- Sozialhilfe nach dem Sozialgesetzbuch (SGB XII) Zwölftes Buch, Hilfe zum Lebensunterhalt/Grundsicherung wegen voller dauerhafter Erwerbsminderung
- Sozialhilfe nach § 2 Asylbewerberleistungsgesetz (AsylbLG)
- Wohngeld nach dem Wohngeldgesetz (WoGG)
- Kinderzuschlag nach § 6 a Bundeskindergeldgesetz (BKGG)
- Kinder, deren Eltern keine der genannten Sozialleistungen beziehen, jedoch Bildungs- und Teilhabebedarfe des Kindes nicht decken können

Weitreichende Verbesserungen beim Bildungs- und Teilhabepaket seit dem neuen Schuljahr (seit August 2019)

- Kostenübernahme bei ein- und mehrtägigen Ausflügen von Schulen, Kitas und Kindertagespflege
- Kostenfreies Mittagessen in der Schule, Kita und Kindertagespflege
- Inanspruchnahme Lernförderung unabhängig einer Versetzungsgefährdung, wenn Schule Bedarf bestätigt
- persönlicher Schulbedarf 150 € pro Schuljahr – ab 2021 jährliche Erhöhung
- Schülerbeförderung soweit Aufwendungen nicht anderweitig abgedeckt sind, wird übernommen
- Soziale Teilhabe / Kultur, Sport, Mitmachen Erhöhung Betrag auf monatlich 15,00 € – Nachweis erforderlich

Wie können Sie die Leistungen beantragen?

- beim zuständigen Leistungssachbearbeiter/-in im Jobcenter oder Kreissozialamt (Anträge sowie eine ausführliche Beratung)
- im Amt für Bildung, Jugend und Soziales – Sachgebiet Wohngeld – Aushändigung Antragsformulare

Was ist zu beachten?

- Alle Leistungen – mit Ausnahme des Schulbasispakets – müssen von Empfängern laufender Hilfe gemäß SGB II oder SGB XII vorher beantragt werden
- für Empfänger von ALG II Leistungen, Kinderzuschlag oder Wohngeld keine separate Beantragung der Leistungen des Bildungs- und Teilhabepakets nötig – einfacher Antrag, der bei ALG II Leistungen auf den 1. des Monats zurückwirkt, ausreichend
- Alle Leistungen – mit Ausnahme der Leistungen zur Teilhabe – gelten für Kinder, Jugendliche und junge Erwachsene bis zur Vollendung des 25. Lebensjahres
- Antrag für Lernförderung muss vorher und gesondert gestellt werden
- Teilhabeleistungen am sozialen und kulturellen Leben sind bis zur Vollendung des 18. Lebensjahres möglich
- Anträge sind fristwährend formlos möglich

Wohngeldreform 2020

Seit dem 1. Januar diesen Jahres gibt es mehr Wohngeld. Die Wohngeldreform 2020 bringt für die Empfängerinnen und Empfänger zunächst Leistungserhöhungen. Die Bundesregierung entlastet Haushalte mit geringem Einkommen stärker bei den Wohnkosten. Durch die Wohngelderhöhung werden nun mehr Haushalte als vorher wohngeldberechtigt sein. So haben rund 180.000 Haushalte deutschlandweit erstmals oder erneut einen Wohngeldanspruch. Die Leistungsverbesserungen kommen insbesondere Familien- und Rentnerhaushalten zu Gute.

Wer hat Anspruch auf Wohngeld?

Grundsätzlich hat jeder einkommensschwache Bürger einen Rechtsanspruch auf Wohngeld. Erfüllt er die rechtlichen Voraussetzungen, dann muss ihm Wohngeld gewährt werden. Aus diesem Grund gibt es Wohngeld für Mieter und Eigentümer eines Eigenheims oder einer Eigentumswohnung, wenn sie über ein zu geringes Einkommen verfügen. Das Wohngeld für Mieter heißt Mietzuschuss, während das Wohn-

geld für Eigentümer als Lastenzuschuss bezeichnet wird. Auch für Heimbewohner kann ein Mietzuschuss gewährt werden.

Überblick über die Änderungen zum 01.01.2020

- Erhöhung der Höchstbeträge für Miete und Belastung (Wohneigentum)
- Neufassung der steuerlich nicht zuzurechnenden Bezüge
- Änderung der Leistungen Dritter zur Miete oder Belastung
- Änderung der anzurechnenden Pflegeleistungen
- Erhöhung des Schwerbehinderten-Freibetrages
- Änderung der Höhe des Wohngeldes

Mit der Wohngeldreform 2020 erfolgt die automatische Anpassung der Leistungserhöhung ab dem 1. Januar 2020 für Empfängerinnen und Empfänger. Ein neuer Bescheid wurde den aktuellen Wohngeldempfängern automatisch zugestellt. Die Prüfung der Anspruchsberechtigung kann im Amt für Bildung, Jugend und Soziales – Sachgebiet Wohngeld – durchgeführt werden.

Kontakt:

Stadtverwaltung Radebeul – Amt für Bildung, Jugend und Soziales –
Sachgebiet Wohngeld
sowie Beratungsstelle für besondere Lebenssituationen, 1. Etage
Hauptstraße 4, 01445 Radebeul

Montag, Dienstag und Donnerstag: 9.00 bis 12.00 Uhr
Dienstag und Donnerstag: 13.00 bis 18.00 Uhr

Telefon 8311-804 Frau Zill
Telefon 8311-811 Frau Wendel
Telefon 8311-820 Frau Fleischer



Anzeige

Anzeige

Öffentliche Einladungen der Stadt Radebeul

Die folgenden Sitzungen sind öffentlich. Zeit, Ort und Tagesordnung der öffentlichen Sitzungen des Stadtrates und seiner Ausschüsse werden im Schaukasten vor dem Rathaus der Stadtverwaltung Radebeul, Pestalozzistraße 6, 01445 Radebeul für die Dauer von mindestens sechs Tagen (Aushangfrist) ortsüblich bekannt gegeben. Nachrichtlich erfolgt die Einstellung in den Internetauftritt der Stadt Radebeul (www.radebeul.de) unter dem Pfad → Stadtrat → Sitzungskalender/Ratsinformationssystem. Vor Eintritt in die Tagesordnung der Stadtratssitzung wird mit einer Einwohnerfragestunde begonnen.

Bitte den
QR-Code
mit dem
Smartphone
einscannen



Termine	Beginn	Gremium	Sitzungsort
04. 02. + 03. 03. 2020	18.00 Uhr	Stadtentwicklungsausschuss	Technisches Rathaus, Pestalozzistraße 8, Zi. 1.09, 1. Etage
05. 02. + 04. 03. 2020	18.00 Uhr	Verwaltungs- und Finanzausschuss	Technisches Rathaus, Pestalozzistraße 8, Zi. 1.09, 1. Etage
25. 02. 2020	18.00 Uhr	Bildungs-, Kultur- und Sozialausschuss	Technisches Rathaus, Pestalozzistraße 8, Zi. 1.09, 1. Etage
26. 02. 2020	17.00 Uhr	Stadtrat	Rathaus, Pestalozzistraße 6, Ratssaal, 2. Etage

Stadtrat der Großen Kreisstadt Radebeul

Am 22. 01. 2020 wurden folgende Beschlüsse gefasst:

SR 01/20-19/24

Berufung sachkundiger Einwohner für den beschließenden Stadtentwicklungsausschuss
Der Stadtrat beruft im Wege der Einigung über die Zusammensetzung nachfolgende sachkundige Einwohner für den beschließenden Stadtentwicklungsausschuss widerruflich für die Dauer der laufenden Wahlperiode (bis Mitte 2024):

- Baukultur/Landschaftspflege:
Michael Ritz
- Verkehrsplanung/Umweltschutz:
Dr. Matthias Schneider
- Wirtschaft/Baurecht:
Christian Fischer

Die Vergabe von Bauleistungen gemäß VOB für das Bauvorhaben: Neubau Schillerhort Radebeul

Los 21 – Heizung, Sanitär
Der Stadtrat der Großen Kreisstadt Radebeul beschließt in seiner Sitzung am 22.01.2020, den Auftrag für das Bauvorhaben »Neubau Schillerhort, Los 21 – Heizung, Sanitär« an folgende Firma zu vergeben:

Lohschmidt Solar & Energie GmbH
Am Entenfang 49
04758 Oschatz

zu einer geprüften Angebotssumme von 261.852,98 € (brutto).

Der Auftrag darf erst erteilt werden, wenn im Falle einer Bieterbeanstandung die Nachprüfungsbehörde nicht innerhalb von zehn Kalendertagen nach Unterrichtung das Vergabeverfahren beanstandet hat.

SR 07/20-19/24

Änderung der bestehenden Zweckvereinbarung mit der Gemeinde Moritzburg zur Übertragung der Aufgaben als Widerspruchsbehörde in Selbstverwaltungsangelegenheiten durch die Große Kreisstadt Radebeul
Der Stadtrat der Großen Kreisstadt Radebeul stimmt in seiner Sitzung am 22.01.2020 der Änderung der Zweckvereinbarung zur Übertragung der Aufgaben als Widerspruchsbehörde

in Selbstverwaltungsangelegenheiten vorbehaltlich der Genehmigung durch die Rechtsaufsichtsbehörde zu.

Nach gegenseitiger Abstimmung haben sich die beteiligten Kommunen darauf verständigt, die Abrechnung zukünftig über sog. Fallpauschalen in Abhängigkeit von der Anzahl der erledigten Widerspruchsverfahren vorzunehmen. Dabei soll unterschieden werden, ob ein Verfahren durch Widerspruchs- oder Einstellungsbescheid beendet wurde, da sich der Arbeitsaufwand der Widerspruchsbehörde entsprechend differenziert darstellt. Darüber hinaus soll ein Abzug der in den jeweiligen Verfahren durch die Widerspruchsbehörde eingekommenen Verwaltungsgebühren erfolgen.

SR 10/20-19/24

Projekt Komplexvorhaben Lößnitzbach, Teilmaßnahme Umverlegung Lößnitzbach: Freigabe der optimierten Vorzugsvariante zur weiteren Planung

Der Stadtrat beschließt nach Durchführung einer freiwilligen Bürgerbeteiligung die Weiterplanung der von der ACIAQUAPROJECT CONSULT Ingenieurgesellschaft aus Dresden und von Stowasserplan aus Radebeul erarbeiteten optimierten Vorzugsvariante (Stand 03.09.2019) für die Umverlegung des Lößnitzbaches im Rahmen des Komplexvorhabens Lößnitzbach.

SR 06/20-19/24

Stadtentwicklungsausschuss

Am 07.01.2020 wurden folgende Beschlüsse gefasst:

SEA 01/20-19/24

Die Vergabe von Bauleistungen gemäß VOB für das Bauvorhaben: Grundschule Kötzschenbroda – brandschutztechnische und barrierefreie Ertüchtigung
Los 04 – Metallbau

Der Stadtentwicklungsausschuss der Großen Kreisstadt Radebeul beschließt

den Auftrag für die Baumaßnahme »Grundschule Kötzschenbroda – brandschutztechnische und barrierefreie Ertüchtigung;
Los 04 – Metallbau« an folgende Firma zu vergeben:

Anders Metallbau OHG
Zur Alten Elektrowärme 5
01640 Coswig

zu einer geprüften Angebotssumme von 174.789,01 € brutto.

Der Auftrag darf erst erteilt werden, wenn im Falle einer Bieterbeanstandung die Nachprüfungsbehörde nicht innerhalb von zehn Kalendertagen nach Unterrichtung das Vergabeverfahren beanstandet hat.

SEA 02/20-19/24

Die Vergabe von Bauleistungen gemäß VOB für das Bauvorhaben: Neubau Schillerhort Radebeul

Los 09 – Fenster-/Rollladenarbeit
Der Stadtentwicklungsausschuss der Großen Kreisstadt Radebeul beschließt den Auftrag für das Bauvorhaben »Neubau Schillerhort, Los 09 – Fenster-/Rollladenarbeit« an folgende Firma zu vergeben:

Buckenauer Elektromechanik und Metallbau GmbH
August-Bebel-Straße 2
02977 Hoyerswerda
zu einer geprüften Angebotssumme von 157.987,45 € brutto.

Der Auftrag darf erst erteilt werden, wenn im Falle einer Bieterbeanstandung die Nachprüfungsbehörde nicht innerhalb von zehn Kalendertagen nach Unterrichtung das Vergabeverfahren beanstandet hat.

SEA 03/20-19/24

Die Vergabe von Bauleistungen gemäß VOB für das Bauvorhaben: Neubau Schillerhort Radebeul
Los 22 – Starkstrom / Fernmeldetechnik
Der Stadtentwicklungsausschuss der Großen Kreisstadt Radebeul beschließt den Auftrag

für das Bauvorhaben »Neubau Schillerhort Radebeul, Los 22 – Starkstrom/Fernmeldetechnik« an folgende Firma zu vergeben:

Elektro Uhlig, Dresdner Straße 27, 01156 Dresden zu einer geprüften Angebotssumme von 173.163,86 €.

Der Auftrag darf erst erteilt werden, wenn im Falle einer Bieterbeanstandung die Nachprüfungsbehörde nicht innerhalb von zehn Kalendertagen nach Unterrichtung das Vergabeverfahren beanstandet hat.

Öffentliche Abgabemahnung

Steuern- und sonstige Gebührenmahnung

Die Stadtkasse Radebeul macht darauf aufmerksam, dass bis **15.01.2020** folgende Abgaben:

Nachveranlagungen für Grundsteuer, Hundesteuer, Gewerbesteuer

sowie bis **31. 01. 2020:**
sonstige Verwaltungsgebühren, Kosten und Beiträge

zur Zahlung fällig waren.

Die Abgaben-/Steuer-, Kosten- und Gebührenpflichtigen, die mit der Entrichtung der

genannten Forderungen im Rückstand sind, werden hierdurch öffentlich gemahnt, die Rückstände nunmehr bis um **15.02.2020** auf das Konto der Stadtverwaltung Radebeul, **IBAN: DE97 8505 5000 3100 0031 00**, zu zahlen.

Nach dem 15. 02. 2020 werden die fällig gewordenen Abgaben, Kosten und Gebühren im Wege des Verwaltungszwangsverfahrens nach den landesrechtlichen Bestimmungen zwangsweise eingezogen. Entsprechend der Abgabenordnung § 240 bzw. des Ver-

waltungskostengesetzes § 22 wird folgender Säumniszuschlag erhoben:

– für jeden angefangenen Monat vom Fälligkeitstage ab gerechnet eins von Hundert des abgerundeten rückständigen Betrages; abzurunden ist auf den nächsten durch fünfzig Euro teilbaren Betrag.

Wir bitten die Abgabepflichtigen, den Zahlungstermin einzuhalten.

Stadtverwaltung Radebeul

Öffentliche Auslegung des Entwurfes der Haushaltssatzung 2020

Der Entwurf der Haushaltssatzung 2020 der Großen Kreisstadt Radebeul liegt in der Zeit vom **10.02.2020 bis 20.02.2020** in der Stadtverwaltung Radebeul, Pestalozzistraße 6, Zimmer 2.01, während der Geschäftszeit zu

jedermanns Einsicht öffentlich aus. Ebenso ist er in diesem Zeitraum online auf der Homepage der Stadtverwaltung www.radebeul.de abrufbar. Einwohner und Abgabepflichtige können bis 03.03.2020 Einwendungen

gegen den Entwurf der Haushaltssatzung 2020 erheben.

Kerstin Kramer,
Kämmerin

Vergaben der Stadtverwaltung Radebeul

Auftragsgegenstand	gewähltes Verfahren	Name und Sitz der Firma	Auftragswert in Euro (brutto)
Neubau Hort der Grundschule Friedrich Schiller Los 09 – Fenster/Rollladenarbeiten	Öffentliche Ausschreibung gem. § 3a Abs. 1 VOB/A	Buckenauer Elektromechanik und Metallbau GmbH August-Bebel-Straße 2 02977 Hoyerswerda	157.987,45
Neubau Hort der Grundschule Friedrich Schiller Los 21 – Heizung/Sanitär	Öffentliche Ausschreibung gem. § 3a Abs. 1 VOB/A	Lohschmidt Solar & Energie GmbH Am Entenfang 49 04758 Oschatz	261.852,98
Neubau Hort der Grundschule Friedrich Schiller Los 22 – Starkstrom / Fernmeldetechnik	Öffentliche Ausschreibung gem. § 3a Abs. 1 VOB/A	Elektro Uhlig Breitscheidstraße 45 01156 Dresden	173.163,86
Grundschule Kötzschenbroda Brandschutztechnische und barrierefreie Ertüchtigung Los 04 – Metallbau	Öffentliche Ausschreibung gem. § 3a Abs. 1 VOB/A	Anders Metallbau OHG Zur Alten Elektrowärme 5 01640 Coswig	174.789,01

Bekanntmachung der Satzung zum vorhabenbezogenen Bebauungsplan Nr. 68 mit der Bezeichnung »Neubebauung Glasinvest«



Abgrenzung des vorhabenbezogenen Bebauungsplans Nr. 68 (unmaßstäblich)

Der vorhabenbezogene Bebauungsplan Nr. 68 tritt mit dieser Veröffentlichung im Amtsblatt in Kraft.

Jedermann kann die genannten Planunterlagen des vorhabenbezogenen Bebauungsplans, seine Begründung ab sofort in der Stadtverwaltung Radebeul, Technisches Rathaus, 01445 Radebeul, Pestalozzistraße 8, bei Herrn Queißer im Zimmer 1.10, oder einem Vertreter während der allgemeinen Dienststunden (montags bis freitags 9.00 bis 12.00 Uhr (außer mittwochs) sowie dienstags und donnerstags von 13.00 bis 18.00 Uhr) einsehen.

Entsprechend § 215 Abs. 2 BauGB ist bei der Inkraftsetzung von Satzungen nach dem BauGB auf die Voraussetzungen für die Geltendmachung der Verletzungen von Verfahrens- und Formvorschriften und von Mängeln der Abwägung sowie die Rechtsfolgen nach § 215 Abs. 1 BauGB hinzuweisen.

Danach sind eine Verletzung der in § 214 Abs. 1 Satz 1 Nr. 1 bis 3 BauGB bezeichneten Verfahrens- und Formvorschriften, eine unter Berücksichtigung des § 214 Abs. 2 BauGB beachtliche Verletzung der Vorschriften über das Verhältnis des Bebauungsplanes (hier gleichgesetzt Vorhabenbezogener Bebauungsplan) und nach § 214 Abs. 3 Satz 2 BauGB beachtliche Mängel des Abwägungsverfahrens unbeachtlich, wenn sie nicht innerhalb eines Jahres seit dieser Bekanntmachung schriftlich gegenüber der Gemeinde unter Darlegung des die Verletzung begründenden Sachverhaltes geltend gemacht worden sind.

Auf die Vorschriften des § 44 Abs. 3 Satz 1 und 2 sowie Absatz 4 BauGB über die fristgemäße Geltendmachung etwaiger Entschädigungsansprüche für Eingriffe in eine bisher zulässige Nutzung durch diesen Bebauungsplan und über die Fälligkeit und das Erlöschen von Entschädigungsansprüchen wird hingewiesen.

Radebeul, am 10.01.2020

Bert Wendsche, Oberbürgermeister

Der Stadtrat der Großen Kreisstadt Radebeul hat am 18.12.2019 mit Beschluss SR 10/19-19/24 nach Abwägung den Satzungsbeschluss zum vorhabenbezogenen Bebauungsplan Nr. 68 »Neubebauung Glasinvest« gefasst.

Der als Satzung beschlossene vorhabenbezogene Bebauungsplan Nr. 68, in der Fassung vom 01.10.2019, bestehend aus:

Teil A 1 Rechtsplan

Teil A 2 Vorhabenplan

A 2.1 Vorhabenplan Hochbau / Freianlagen

A 2.2 Vorhabenplan Hochbau / Schnitte / Ansichten

A 2.3 Vorhabenplan Hochbau Tiefgarage

Teil A 3 Erschließungsplan,

A 3.1 Erschließungsplan Verkehr

A 3.2 Erschließungsplan Medien

Teil A 4.1 – 4.5 Gestaltungsplan Fassadendetail,

Teil A 4.6 Gestaltungsplan Detail Wintergarten
Teil A 5.1 – 5.3 Gestaltungsplan Straßenabwicklung

Teil B Textliche Festsetzungen und

Teil C Begründung

wird gemäß § 10 Abs. 3 BauGB hiermit bekannt gemacht.

Der Geltungsbereich des vorhabenbezogenen Bebauungsplans Nr. 68 wird begrenzt:

- im Osten durch die Freiligrathstraße;
- im Süden durch die Meißner Straße;
- im Westen durch die Hauptstraße;
- im Norden durch die südliche Grundstücksgrenze der Grundstücke entlang der Goethestraße zwischen Freiligrathstraße im Osten und Hauptstraße im Westen.

Die Lage des Plangebietes und seine Umgrenzung ist aus dem beiliegend abgedruckten unmaßstäblichen Lageplanauszug ersichtlich.

Maßgebend ist die Abgrenzung auf dem Planenteil A 1 (Planzeichnung) im Maßstab 1:500.

Öffentliche Ausschreibung

Im Dezember 2008 hat der Kreistag die Stiftung eines Ehrenpreises für ein verdienstvolles bürgerschaftliches Engagement im Landkreis Meißen beschlossen. Der Preis – ein Becher aus Meißner Porzellan – wird seither in jedem Jahr an sechs verdienstvolle Bürgerinnen und Bürger zum Sommerfest des Landkreises überreicht. Der Landkreis Mei-

ßen schreibt diesen Preis hiermit für 2020 öffentlich aus. Voraussetzungen sind vorbildliche Leistungen auf kommunalpolitischem, kulturellem, sportlichem und sozialem Gebiet sowie der Kinder- und Jugendarbeit. Vorschläge senden Vereine, Verbände, Unternehmen, Einrichtungen sowie Einzelpersonen bis zum 24. April 2020 an das Büro des Land-

rates, Brauhausstraße 21, 01662 Meißen. Die vorgeschlagene Person sollte ihren Wohnsitz im Landkreis Meißen haben. Jeder Vorschlag bedarf einer kurzen Begründung und muss durch mindestens zehn verschiedene Unterschriften begleitet werden.

Landratsamt Meißen

Bekanntmachung über den Aufstellungsbeschluss

zu einem vorhabenbezogenen Bebauungsplan Nr. 72 mit der Bezeichnung »Erweiterung Altenpflegeheim Neufriedstein«



Der Stadtrat der Großen Kreisstadt Radebeul fasste am 18.12.2019 mit Beschluss SR 25/19-19/24 den Aufstellungsbeschluss zum vorhabenbezogenen Bebauungsplan Nr. 72 mit der Bezeichnung »Erweiterung Altenpflegeheim Neufriedstein«

Das Planungsziel besteht in der Erweiterung des bestehenden Altenpflegeheims.

Vorhabenträger ist das Diakonische Werk - Stadtmission Dresden e. V.

Das Plangebiet befindet sich

- südlich des Prof.-Wilhelm-Ring;
- westlich der Flurstücke 2450/57, 2452a und 24560/36 (Gem. Kötzschenbroda);
- nördlich der Straße »Neufriedstein« und

- östlich des Flurstücks 4192 (Prof.-Wilhelm-Ring 26).

Die Lage des Plangebietes und seine Umgrenzung sind aus dem beigefügt abgedruckten unmaßstäblichen Vorhabenplan ersichtlich; maßgebend ist der Originalplan im Maßstab 1:1000.

Radebeul, den 10.01.2020

Dr. Jörg Müller, Erster Bürgermeister

Abbildung: Abgrenzung und 1. Entwurf des Vorhabenplans zum vorhabenbezogenen Bebauungsplan Nr. 72 – unmaßstäblich –

Bekanntmachung über die Aufhebung des Einleitungsbeschlusses

zum vorhabenbezogenen Bebauungsplan Nr. 69 »Wohnbebauung ehemalige Gärtnerei Hohenhaus«

Der Stadtrat der Großen Kreisstadt Radebeul beschloss am 18.12.2019 mit Beschluss SR 28/19-19/24 die Aufhebung des Einleitungsbeschlusses zum vorhabenbezogenen Bebauungsplan Nr. 69 mit der Bezeichnung »Wohnbebauung ehemalige Gärtnerei Hohenhaus«. Der vorhabenbezogene Bebauungsplan umfasste die Flurstücke 1060/2 und 1060/3 der

Gemarkung Zitzschewig und wurde begrenzt:

- im Norden durch die Parkanlage des Hohenhauses,
- im Westen durch den Hohenhausweg,
- im Süden durch die Mittlere Bergstraße,
- im Osten durch das Flurstück 1634/3 und 1634/4.

Das Planvorhaben zum vorhabenbezogenen Bebauungsplan Nr. 69 wird mit diesem Aufhebungsbeschluss beendet.

Radebeul, den 10.01.2020

*Dr. Jörg Müller,
Erster Bürgermeister*

Öffentliche Bekanntmachung

eines erteilten Vorbescheides als Ersatz der Zustellung gemäß

§ 70 Abs. 3 Satz 1 Sächsische Bauordnung (SächsBO) in Verbindung mit § 75 Satz 4 SächsBO – Bauvorhaben: Neubau eines eingeschossigen Erweiterungsflügels und Neubau einer Doppelgarage – Baugrundstück: Dr.-Schmincke-Allee 20 in 01445 Radebeul, Flurstück 556g der Gemarkung Serkowitz.

Die Zustellung nach § 70 Abs. 3 Satz 1 oder 2 i.V.m. § 75 Satz 4 SächsBO kann bei mehr als 20 Nachbarn durch öffentliche Bekanntmachung ersetzt werden. Die Zustellung gilt mit dem Tag der Bekanntmachung als bewirkt, § 70 Abs. 3 Satz 5 i.V.m. § 75 Satz 4 SächsBO. Nachbarn im Sinne von § 70 Abs. 1 Satz 1 SächsBO sind die Eigentümer benachbar-

ter Grundstücke. Hiermit wird die Zustellung nach § 70 Abs. 3 Satz 1 i.V.m. § 75 Satz 4 SächsBO durch öffentliche Bekanntmachung ersetzt. Mit Bescheid vom 03.01.2020, Aktenzeichen 00731-19-23 wurde der Vorbescheid für das Bauvorhaben Neubau eines eingeschossigen Erweiterungsflügels und Neubau einer Doppelgarage in 01445 Radebeul erteilt.

Rechtsbehelfsbelehrung:

Gegen diesen Bescheid kann innerhalb eines Monats nach Bekanntgabe Widerspruch erhoben werden. Der Widerspruch ist schriftlich oder zur Niederschrift beim Stadtplanungs- und Bauaufsichtsamt der Stadtverwaltung Radebeul, Pestalozzistraße 8, 01445 Radebeul einzulegen. Gemäß § 212 a Baugesetzbuch (BauGB) hat der Widerspruch eines Drit-

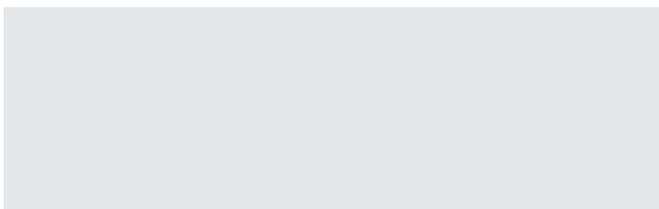
ten gegen die bauaufsichtliche Zulassung eines Vorhabens aufschiebende Wirkung.

Hinweis:

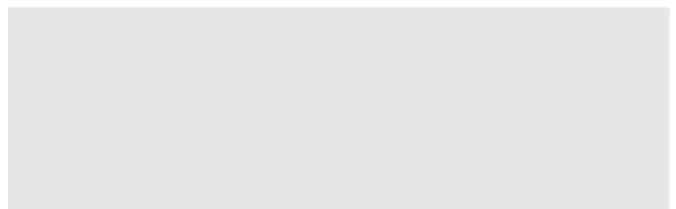
Die diesem Vorbescheid zugrunde liegenden Bauakten können in der Stadtverwaltung Radebeul, Stadtplanungs- und Bauaufsichtsamt, SG Bauaufsicht, Pestalozzistraße 8, 01445 Radebeul während der Sprechzeiten montags und freitags 9.00 bis 12.00 sowie dienstags und donnerstags 9.00 bis 12.00 und 13.00 bis 18.00 Uhr eingesehen werden. Wir bitten um vorherige telefonische Terminabsprache über Sekretariat Telefon-Nr.: 0351 8311-949.

*Dr. Schröder,
Amtsleiter Stadtplanungs- und
Bauaufsichtsamt*

Anzeige



Anzeige



Stellenausschreibungen

Als Wirtschaftsstandort für innovative und leistungsstarke Unternehmen in den Bereichen Metallbau, Pharmazie und Chemie sowie der Nahrungsmittelproduktion ist die Große Kreisstadt Radebeul mit rund 35.000 Einwohnern eine Stadt vor den Toren Dresdens, die auf eine einzigartige Weise Wein-, Kultur- und Naturerlebnisse vereint. Eine Stadt zum Genießen.

Für unsere städtischen Kindertageseinrichtungen bereiten wir in unserer Kochküche im Kinderhaus Naundorf täglich 400 bis 420 Essensportionen für Kinder im Krippen- und Kindergartenalter frisch zu. Eine altersgerechte, ausgewogene und gesunde Ernährung hat bei uns eine hohe Priorität. Haben Sie Lust in einem Team aus 3 qualifizierten Fachkräften die Tätigkeiten in der Kochküche zu unterstützen, dann freuen wir uns auf Ihre Bewerbung.

Die Große Kreisstadt Radebeul bietet zum 01.04.2020

eine Stelle als Koch/Köchin (m/w/d)

befristet für die Dauer einer Krankheitsvertretung im Amt für Bildung, Jugend und Soziales – Sachgebiet Kindertagesstätten / Kochküche im Kinderhaus Naundorf – an.

Das Aufgabengebiet:

- Vor-, Zu- und Nachbereitung der Mahlzeiten (Frühstück, Mittag, Vesper) für das Kinderhaus und die 4 Außenstellen
- Erstellen von Speiseplänen, Wareneinkauf, Kalkulation
- Reinigung der Kochküche laut Reinigungsplan und Hygienevorgaben
- Umsetzung und Beachtung der Lebensmittelverpackung sowie Hygienerichtlinien

Ihr Profil:

- eine abgeschlossene Ausbildung zur Köchin / zum Koch
- idealerweise Erfahrungen in der Gemeinschaftsverpflegung Kita und Fachkenntnisse zur Ernährung von Kindern
- Erfahrung in der Erstellung von ausgewogenen Speiseplänen, auch unter Berücksichtigung von Lebensmittelunverträglichkeiten

- Bereitschaft und Flexibilität eine abwechslungsreiche Speisezubereitung zu gestalten
- Kenntnisse der Lebensmittelhygiene
- selbstständige, motivierte und sorgfältige Arbeitsweise
- positive Grundeinstellung zu Kindern
- freundliches und gepflegtes Auftreten

Wir bieten Ihnen:

- ein abwechslungsreiches Aufgabengebiet
- ein Team, dass vertrauensvoll und wertschätzend zusammenarbeitet
- gute Vereinbarkeit von Familie und Beruf durch geregelte Arbeitszeiten
- eine leistungsorientierte Bezahlung und betriebliche Altersvorsorgemöglichkeiten
- die Nutzung eines Job-Tickets

Die regelmäßige wöchentliche Arbeitszeit beträgt 35 Wochenstunden. Soweit die Anforderungen erfüllt sind, wird die Entgeltgruppe 5 nach TVöD gezahlt.

Bei Fragen zum Aufgabengebiet steht Ihnen Frau Kunert, unter 0351 8311-821 bzw. kita@radebeul.de gern zur Verfügung.

In unseren 9 städtischen Kindertageseinrichtungen bieten wir Kindern Gemeinschaften, in denen sie spielen, entdecken und lernen können, Vorbilder erleben und Raum sowie Zeit für eine persönliche Entwicklung haben. Mehr als 100 pädagogische Fachkräfte sind dafür tätig. Haben Sie Lust mitzugestalten? Dann freuen wir uns auf Ihre Bewerbung.

Die Große Kreisstadt Radebeul bietet zum 01.08.2020 befristet für 4 Jahre

2 Stellen mit dem Ziel der berufsbegleitenden Ausbildung zum/zur staatlich anerkannten Erzieher/in (m/w/d)

im Amt für Bildung, Jugend und Soziales - Sachgebiet Kindertagesstätten – an.

Lernfelder der berufsbegleitenden Ausbildung:

- pädagogische Beziehungen zu Kindern bis zum 10. Lebensjahr gestalten
- Gruppenalltag begleiten
- Bildungs- und Entwicklungsprozesse anregen und unterstützen
- Lebenswelten von Kindern analysieren und mitgestalten, bei der Bewältigung besonderer Lebenssituationen unterstützen
- Erziehungs- und Bildungspartnerschaften mit Familien leben
- kulturelle-kreative Kompetenzen weiterentwickeln

- im Team und Berufsfeld zusammenarbeiten, Qualitätsentwicklung sichern
- berufliche Identität und professionelle Perspektiven entwickeln

Was Sie benötigen:

- einen guten Realschulabschluss und eine abgeschlossene Berufsausbildung im sozialen Bereich oder
- eine abgeschlossene Berufsausbildung mit mind. 2-jähriger Berufstätigkeit oder mind. 1-jähriger sozialer Berufstätigkeit oder eine erziehende oder pflegende Tätigkeit von mindestens 7 Jahren
- eine Anmeldung zur Ausbildung an einer entsprechenden Schule (bitte Anmeldebekräftigung beifügen)
- hohes Einfühlungsvermögen in der Arbeit mit Kindern und aktives Zuhören im Kita-Alltag
- Teamfähigkeit
- bei nicht vorhandener deutscher Staatsangehörigkeit den Nachweis über ausreichende Deutschkenntnisse (mindestens Niveau B 2 des europäischen Referenzrahmens für Sprachen)

Wir bieten:

- abwechslungsreiche und verantwortungsvolle Aufgaben
- ein Team, dass vertrauensvoll und wertschätzend zusammenarbeitet
- pädagogische Begleitung durch eine Praxisanleitung und durch Fachberatung

- eine enge Zusammenarbeit mit dem Träger
- gute Vereinbarkeit von Familie und Beruf durch flexible Arbeitszeitregelungen
- eine leistungsorientierte Bezahlung und betriebliche Altersvorsorgemöglichkeiten
- die Nutzung eines Job-Tickets

Die regelmäßige wöchentliche Arbeitszeit beträgt 20 Wochenstunden. Soweit die Anforderungen erfüllt sind, wird die Entgeltgruppe S 4 nach TVöD gezahlt.

Bei Fragen zur Ausbildung steht Ihnen Frau Kunert unter 0351 8311821 bzw. kita@radebeul.de gern zur Verfügung.

Ihre Bewerbungsunterlagen schicken Sie bitte bis zum 28.01.2020 an die Stadtverwaltung Radebeul, Hauptamt – SG Personal und Organisation, Pestalozzistraße 6, 01445 Radebeul oder gern auch per E-Mail in einer PDF-Datei an bewerbung@radebeul.de. Senden Sie uns bei papiergebundenen Bewerbungsunterlagen bitte nur Kopien Ihrer Dokumente zu, da sämtliche Bewerbungsunterlagen nach Abschluss des Stellenbesetzungsverfahrens datenschutzkonform vernichtet werden. Mit Ihrer Bewerbung erklären Sie sich mit der Speicherung Ihrer personenbezogenen Daten für die Dauer des Stellenbesetzungsverfahrens gemäß den Datenschutzrichtlinien einverstanden. Etwaige Bewerbungs- und Vorstellungskosten können wir nicht übernehmen.

Tierbestandsmeldung 2020

Bekanntmachung der Sächsischen Tierseuchenkasse (TSK) – Anstalt des öffentlichen Rechts –

Sehr geehrte Tierhalter, bitte beachten Sie, dass Sie als Tierhalter von Pferden, Rindern, Schweinen, Schafen, Ziegen, Geflügel, Süßwasserfischen und Bienen zur Meldung und Beitragszahlung bei der Sächsischen Tierseuchenkasse gesetzlich verpflichtet sind.

Die Meldung und Beitragszahlung für Ihren Tierbestand ist Voraussetzung für:

- eine Entschädigung im Tierseuchenfall,
- für die Beteiligung der Tierseuchenkasse an den Kosten für die Tierkörperbeseitigung
- für die Gewährung von Beihilfen durch die Tierseuchenkasse.

Der Tierseuchenkasse bereits bekannte Tierhalter erhalten Ende Dezember 2019 einen Meldebogen per Post. Sollte dieser bis Mitte Januar 2020 nicht bei Ihnen eingegangen

sein, melden Sie sich bitte bei der Tierseuchenkasse um Ihren Tierbestand anzugeben. Tierhalter, welche ihre E-Mail-Adresse bei der Tierseuchenkasse autorisiert haben, erhalten die Meldeaufforderung per E-Mail.

Auf dem Meldebogen oder per Internet sind die am Stichtag 1. Januar 2020 vorhandenen Tiere zu melden. Sie erhalten daraufhin Ende Februar 2020 den Beitragsbescheid.

Ihre Pflicht zur Meldung begründet sich auf § 23 Abs. 5 des Sächsischen Ausführungsgesetzes zum Tiergesundheitsgesetz (SächsAGTierGesG) in Verbindung mit der Beitragsatzung der Sächsischen Tierseuchenkasse, unabhängig davon, ob Sie Tiere im landwirtschaftlichen Bereich oder zu privaten Zwecken halten.

Darüber hinaus möchten wir Sie auf Ihre Meldepflicht bei dem für Sie zuständigen Veterinäramt hinweisen.

Bitte unbedingt beachten:

Auf unserer Internetseite erhalten Sie weitere Informationen zur Melde- und Beitragspflicht, zu Beihilfen der Tierseuchenkasse sowie über die Tiergesundheitsdienste. Zudem können Sie, als gemeldeter Tierbesitzer u. a. Ihr Beitragskonto (gemeldeter Tierbestand der letzten 3 Jahre), erhaltene Beihilfen, Befunde sowie eine Übersicht über Ihre bei der Tierkörperbeseitigungsanstalt entsorgten Tiere einsehen.

Sächsische Tierseuchenkasse
Anstalt des öffentlichen Rechts
Löwenstraße 7a,
01099 Dresden
Tel.: 0351 / 80608-0,
Fax: 0351 / 80608-35
E-Mail: info@tsk-sachsen.de
Internet: www.tsk-sachsen.de

Bekanntmachung

des Öffentlich bestellten Vermessungsingenieurs Dipl.-Ing. (FH) Tilo Naumann über die Offenlegung von Ergebnissen einer Grenzbestimmung und Abmarkung gemäß § 17 der Durchführungsverordnung zum Sächsischen Vermessungs- und Katastergesetz

In der Stadt **Radebeul**, Gemarkung **Kötzschenbroda** wurden an dem/den Flurstück/en 4273, 4287/1, 4288/1

Flurstücksgrenzen durch eine Katastervermessung bestimmt und abgemarkt. Allen betroffenen Eigentümern und Erbbauberechtigten werden die Ergebnisse der Grenzbestimmung und Abmarkung durch Offenlegung bekannt gemacht. Die Ermächtigung zur Bekanntgabe von Verwaltungsakten auf diesem Wege ergibt sich aus § 17 der Durchführungsverordnung zum Sächsischen

Vermessungs- und Katastergesetz (SächsVermKatGDVO) vom 6. Juli 2011 (SächsGVBl. S. 271), die zuletzt durch Artikel 2 der Verordnung vom 29. Juni 2019 (SächsGVBl. S. 551) geändert worden ist.

Die Ergebnisse liegen in der Zeit vom **6. Februar 2020 bis 7. März 2020**

montags bis freitags von 8.30 Uhr bis 12.30 Uhr und montags bis donnerstags von 14.00 Uhr bis 16.30 Uhr sowie nach telefonischer Vereinbarung in meinen Geschäftsräumen Friedrich-Engels-Straße 8 in 01809 Heidenau zur Einsichtnahme bereit.

Gemäß § 17 Abs. 1, Satz 5 SächsVermKatGDVO gelten die Ergebnisse der Grenzbestimmung und Abmarkung ab dem **14. März 2020** als bekannt gegeben.

Für Rückfragen stehe ich Ihnen unter der Telefonnummer 03529 59888-0 oder der

E-Mail-Adresse info@vb-naumann.de zur Verfügung.

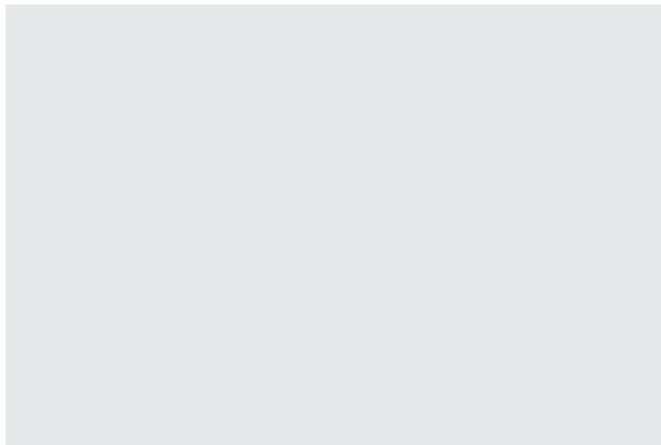
Rechtsbehelfsbelehrung:

Gegen die offengelegten Ergebnisse der Grenzbestimmung und Abmarkung können die betroffenen Eigentümer und Erbbauberechtigten innerhalb eines Monats nach dem Wirksamwerden der Bekanntgabe Widerspruch einlegen. Der Widerspruch ist schriftlich oder zur Niederschrift beim Öffentlich bestellten Vermessungsingenieur Dipl.-Ing. (FH) Tilo Naumann mit Amtssitz in der Friedrich-Engels-Straße 8 in 01809 Heidenau einzulegen.

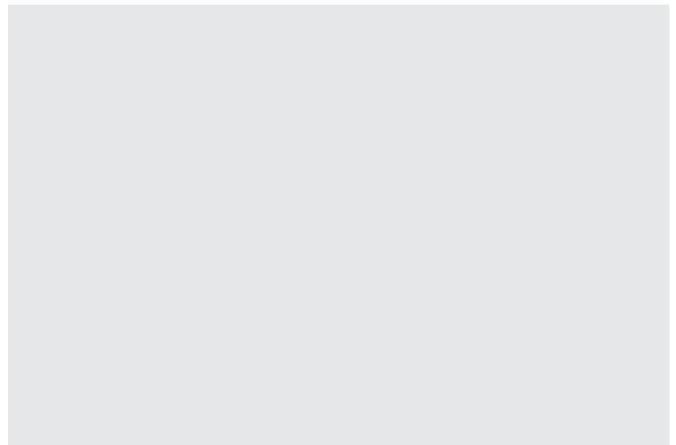
Heidenau, 11. Dezember 2019

gez. Dipl.-Ing. (FH) Tilo Naumann,
Öffentlich bestellter Vermessungsingenieur

Anzeige



Anzeige



Kindersachenflohmarkt

Dieser findet am 7. März 2020 von 8.30 bis 11.30 Uhr in der DRK Kindertagesstätte »Alte Schule Zitzschewig« auf der Gerhart-Hauptmann-Straße 12a statt. Wir verkaufen für Sie Frühjahrs- und Sommerbekleidung in den Größen 50 – 176, Spielzeug, Kinderwagen, Bücher etc. Informationen und Anmeldungen: flohmarkt-althschule@t-online.de

Informationen des ZAOE

Versand der Gebührenbescheide

Der Gebührenbescheid enthält die Abrechnung für das vergangene Jahr und die Abschlagszahlungen für 2020 mit zwei Fälligkeiten – Region Meißen: **13. März und 28. August.**

Vom 1. Januar 2020 an gelten neue Gebühren. Die gebührenfreie Leerung für Bioabfallbehälter wird jedoch bis Ende 2021 beibehalten. Geändert haben sich auch einige Gebühren für die Abgabe von Abfällen auf dem Wertstoffhof. Die Gebührensatzung sowie eine Gebührenübersicht befinden sich auf der Internetseite des Verbandes und können auf den Wertstoffhöfen eingesehen werden.

Und noch zwei Tipps:

Bei frostigen Temperaturen können Abfälle im Behälter festfrieren. Der ZAOE bittet darauf zu achten, sich der Behälter gut leeren lässt. Falls dies nicht der Fall ist, muss er von der Tonnenwand gelöst werden. Kassenzettel und Thermorollen gehören generell in den Restabfall. Die glänzenden Belege bestehen aus Thermopapier, das mit einer chemischen Substanz Bisphenol A (BPA) beschichtet ist.

Geschäftsstelle des ZAOE

Telefon: 0351 4040450, info@zaoe.de, www.zaoe.de

Neue Förderperiode 2020–2024

Projekte über Bundesprogramm »Demokratie leben!« fördern lassen!

Die Große Kreisstadt Coswig und die Kommunen Diera-Zehren, Moritzburg, Niederau, Radebeul, Radeburg und Weinböhla fördern mit Unterstützung des Bundesprogramms »Demokratie leben!« in diesem Jahr wieder Projekte. Die Projekte dienen dazu, Demokratie in der Gesellschaft zu stärken, Vielfalt zu gestalten und Extremismus vorzubeugen. Im Mittelpunkt stehen Kinder und Jugendliche und alle Bürgerinnen der beteiligten Städte und Gemeinden.

Förderfähig sind: Bildungs- Wissens- oder Medienprojekte, Musikworkshops oder Kulturveranstaltungen, Aktionstage zur Würdigung des Ehrenamtes in Vereinen und Initiativen, Feste zur Gewinnung von neuen Vereinsmitgliedern, Freizeit- Begegnungs- und Austauschtreffen von Jugendvereinen, interkulturelle Begegnungen.

Vieles ist denkbar! Die Projekte werden in der Regel bis zu 3.000,00 € gefördert. Der Antragsteller muss ein gemeinnütziger Verein sein. Projekte kleineren Ausmaßes werden zeitnah und unbürokratisch mit bis zu 1.000 € unterstützt.

Anträge können ab sofort eingereicht werden.

Alle notwendigen Informationen und Antragsformulare sind auf der Homepage unter www.aktionsplan-comora.de abrufbar. Die Mitarbeiter der Koordinierungs- und Fachstelle stehen für Interessierte nach Absprache persönlich oder telefonisch zur Verfügung.

JuCo Soziale Arbeit gGmbH
 Koordinierungs- und Fachstelle
 Mandy Thielemann
 Dresdner Straße 30, 01640 Coswig
 Telefon: 03523 701865
 E-Mail: pfd@juco-coswig.de
www.aktionsplan-comora.de

Hauptstraße 12,
 01445 Radebeul
 Telefon 0351 8311 830
 oder 0351 1 94 33

Tourist-Information
RADEBEUL



Öffnungszeiten:
 Mo. bis Fr. 10.00 – 17.00 Uhr

Ticketvorverkauf in der Tourist-Information

- Tickets über das Vorverkaufssystem RESERVIX u. a. für die Hochschule für Musik Dresden, die Herkuleskeule Dresden, das Theater Meißen, den Zentralgasthof Weinböhla und die Börse Coswig
- Tickets über das Vorverkaufssystem EVENTIM für deutschlandweite Veranstaltung aller Art
- Ticketvorverkaufsstelle für die Landesbühnen Sachsen
- Tickets für die Schmalspurbahn und Dampfschiffahrt
- Dresden Regio- und City Card
- Fahrkarten ÖPNV
- Diverse Tickets für Radebeuler Veranstaltungshäuser und touristische Leistungsträger

Stadtgalerie Radebeul

Altkötzschenbroda 21 · Telefon 0351 8311-600, -626 · Fax -633
galerie@radebeul.de, öffentl. Di., Mi., Do. 14 – 18 Uhr, So. 13 – 17 Uhr

Enrico Scotta

»Expulsio – Wohin?« – Malerei, Objekte, Assemblage, Skulptur

Ausstellung bis zum 8. März 2020

Inspiziert durch die »Göttliche Komödie« von Dante, führt Enrico Scotta in seiner Ausstellung »EXPULSIO – Wohin?« durch das Paradies und die Hölle. Anders als bei Dante, der von Vergil durch die Hölle (Inferno), das Fegefeuer (Purgatorio) und schließlich ins himmlische Paradies (Paradiso) geleitet wird, betritt der Besucher der Ausstellung zuerst das Paradies, aus dem er vertrieben wird, um dann den Schrecken der Hölle zu begegnen.

Dante-Rezitation mit Verena Buss

21. Februar 2020, 19.30 Uhr

Mit ihrer Lesung aus der »Divina Commedia« inszeniert Verena Buss, »eine der großen Stimmen des deutschsprachigen Theaters« (Baseler Zeitung), den Dante-Bezug der Ausstellung »EXPULSIO – Wohin?« von Enrico Scotta. Die Übersetzung stammt von Philaethes, Johann, König von Sachsen. Seit zwei Jahrzehnten wandert die begnadete Rezitatorin mit der »Göttlichen Komödie« durch Deutschland und die Schweiz.

Anzeige

Stadtbibliothek Radebeul

Ledenweg 2, Tel. 0351 8363630 · Sidonienstraße 1 c, Tel. 8305232
Mo.+ Di., 10.00 – 19.00 Uhr, Mi. geschlossen, Do.+ Fr. 10.00 – 19.00 Uhr

Ausstellungseröffnung:

Sonnabend, 1. Februar 2020, 17.00 Uhr, Bibliothek Ost

»Unterwegs – gestern und heute« von Thilo Hänsel u. Klaus Schumann
Im Seniorenalter begegneten sich Thilo Hänsel und Klaus Schumann häufiger. Sie entdeckten dabei ihr gemeinsames Interesse am Freihandzeichnen. Also machten sie sich auf den Weg, um sehenswertes aufs Papier zu bringen. In Erinnerung an die Freundschaft werden Zeichnungen und Druckgrafiken gezeigt. Mit musikalischer Begleitung von Frank Bartsch (Trompete/Flügelhorn) und Scotty Böttcher sowie einführenden Worten von Thomas Gerlach.

Ausstellungsdauer: 1. Februar – 24. April 2020

In Zusammenarbeit mit dem Kulturverein der Stadtbibliothek Radebeul e.V.

Sonntag, 2. Februar 2020, 15.00 Uhr, Radebeuler Kultur-Bahnhof

Puppentheater: »Der Reggaehase Boooo und der König, der nicht mehr tanzen wollte« (Teil 1)

Der König des Regenwaldes hat den Proberaum geschlossen, weil er nicht mehr tanzen kann. Der Reggaehase Boooo (mit vier oooo) will unbedingt wieder Musik hören und bittet drei Tanzlehrer aus der ganzen Welt um Hilfe. Doch weder Mohammed Kamel noch Enrique Papei noch Schlomo Katze können den alten muffligen König zum Tanzen bringen. Das gelingt erst der hübschen Häsin Josephine mit Unterstützung aller Kinder des Waldes.

Montag, 3. Februar 2020, 17.30 Uhr, Bibliothek Ost

Gespräche über Literatur: Siegfried Lenz

Es wird gesprochen über den deutschen Schriftsteller Siegfried Lenz (1926–2014). Als einer der bekanntesten deutschsprachigen Erzähler der Nachkriegs- und Gegenwartsliteratur verknüpfte er menschliche Schicksale und gesellschaftliche Fragen wie kaum ein anderer und überzeugte damit Kritiker und Leser gleichermaßen.

In Zusammenarbeit mit dem Kulturverein der Stadtbibliothek Radebeul e.V.

Donnerstag, 13. Februar 2020, 17.30 – 19.00 Uhr, Bibliothek Ost

eBibo: Online Sprechstunde. Beratung für Medien der Onleihe.
Ohne Voranmeldung.

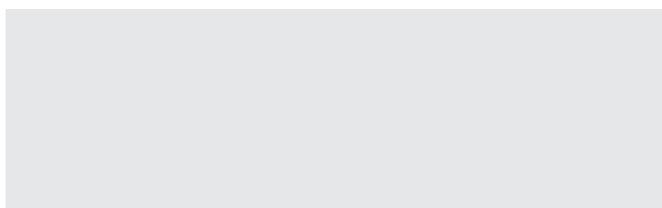
Donnerstag, 13. Februar 2020, 17.00 und 20.00 Uhr, Bibliothek Ost

Literaturkino: »Der Junge muss an die frische Luft«

Ruhrpott 1972. Der pummelige, 9-jährige Hans-Peter wächst auf in der Geborgenheit seiner fröhlichen und feierwütigen Verwandtschaft. Sein großes Talent, andere zum Lachen zu bringen, trainiert er täglich im Krämerladen seiner Oma Anne. Aber leider ist nicht alles rosig. Dunkle Schatten legen sich auf den Alltag des Jungen, als seine Mutter nach einer Operation immer bedrückter wird. Für Hans-Peter ein Ansporn, seine komödiantische Begabung immer weiter zu perfektionieren. Die berührende Kindheitsgeschichte eines der größten Entertainer Deutschlands: Hape Kerkeling.

In Zusammenarbeit mit dem Kulturverein der Stadtbibliothek Radebeul e.V.

Anzeige



Theater Heiterer Blick Radebeul

3. Radebeuler Komödiantenstadt – Die große Gala der Kleinkunst

Sonnabend, 22. Februar 2020, 20.00 Uhr, Radebeuler Kultur-Bahnhof
Reservierungen bis 21. Februar 2020: info@theaterheitererblick.de,
Kartenvorverkauf über Tourist-Information Radebeul

Das Theater Heiterer Blick präsentiert seine große Gala der Kleinkunst nach großem Erfolg in einer neuen Ausgabe. Hier weicht der Ernst des Lebens der grundlosen Heiterkeit! Ist es auch Wahnsinn, so hat es doch einen ganz eigenen Charme. Erleben Sie hochmotivierte Moderatoren, liebevolle Parodien hochverehrter Unterhaltungskünstler, rockende Hausfrauen und Nonnen in Ekstase. Lassen Sie sich überraschen!

Die Bremer Stadtmusikanten

Eine Märchenkomödie für die ganze Familie

Sonntag, 23. Februar 2020, 11.00 Uhr

Radebeuler Kultur-Bahnhof, Sidonienstraße 1, 01445 Radebeul

Reservierungen bis 21. Februar 2020: info@theaterheitererblick.de

Kartenvorverkauf über Tourist-Information Radebeul

Das Märchen erzählt von vier Tieren, die von ihren Besitzern verjagt werden, weil sie zu alt und unnützlich geworden sind. Der Hahn verschläft das Morgenkrähen, die Katze kann keine Mäuse mehr sehen, der Jagdhund keine Hasen mehr jagen und der Esel keine Säcke mehr schleppen. Gemeinsam wollen sie nach Bremen, um Stadtmusikanten zu werden. Der Weg dahin ist voller Missverständnisse und Gefahren. Doch am Ende finden sie als Freunde ein neues Zuhause.

Pumuckl und die lange Nase

Ein neues Puppentheaterstück über Meister Eder, Pumuckl, Pinocchio und die Schwindelei von und mit Wolf-Dieter Gööck, Dresden

Wer flunkert eigentlich öfter, der Pumuckl, wenn er wieder was verbockt hat, oder Meister Eder, wenn er mit der Wahrheit über seinen Kobold nicht so richtig herausrücken will? Und darf man überhaupt flunkern? Wird da nicht die Nase länger, wie beim Pinocchio?

In einem neuen Puppentheaterstück begegnen uns die beiden Helden aus der Münchner Schreinerei, wie wir sie von Hörspielen und Filmen her kennen. Und in schönster Tradition mischt sich der Spielspaß mit einem gaaanz kleinen Quentchen Belehrung...

13. + 14. Februar 2020, 10.00 Uhr, Radebeuler Kultur-Bahnhof

Eintrittspreise: Kinder 5,00 €, Erwachsene 8,00 €

Bei Kindergruppen erhält für jeweils 10 Kinder eine erwachsene Begleitperson freien Eintritt.



Sächsisches Weinbaumuseum

Knohllweg 37 · 01445 Radebeul · Telefon 0351 83983-50
www.hofloessnitz.de · info@hofloessnitz.de

Hoflößnitzer WeinbergGlühen

An allen Februarwochenenden,
samstags von 12.00 bis 20.00 Uhr und
sonntags von 10.00 bis 18.00 Uhr geöffnet

- in gemütlicher, winterlicher Atmosphäre auf der Weinterrasse der Hoflößnitz
- Hoflößnitzer Bio-Glühwein und weitere Glühweine von Winzerkollegen aus der Region
- Leckereien wie Bratwurst, Flammkuchen, Waffeln und Lángos
- mit historischem Kinderkarussell

Abglühen: Sa + So, 22. + 23. Februar 2020 (So ab 14.00 Uhr mit Musik)



Volkshochschule im Landkreis Meißen e. V.

Sidonienstraße 1A · 01445 Radebeul · Telefon 0351 8304776
www.vhs-lkmeissen.de · uhlemann@vhs-lkmeissen.de

20A311010	Kundalini – Yoga zu mehr innerer Gelassenheit	01.02.
20A425121	Spanisch Grundkurs A1, 2. Semester	03.02.
20A532211	Smartphones im Alltag – Teil 2	03.02.
20A325000	Aqua-Gymnastik	04.02.
20A421131	Englisch für Fortgeschrittene A1, 3. Semester	04.02.
20A410106	Deutsch A1/2	10.02.
20A421911	Englisch zaubern mit Harry Potter, Kl. 9–10	10.02.
20A421212	Crash-Kurs Englisch A2	10.02.
20A643001	3D-Druck für Jugendliche	10.02.
20A421921	Englisch zaubern mit Harry Potter, Kl. 9–10	11.02.
20A646001	Rhetorikkurs für Kinder und Jugendliche	11.02.
20A427092	Italienisch für den Urlaub	11.02.
20A421931	Englisch zaubern mit Harry Potter, Kl. 9–10	12.02.
20A341005	Stress lass nach! – Aber wie?	12.02.
20A421941	Englisch zaubern mit Harry Potter, Kl. 6–8	13.02.
20A643002	Fit am PC für junge Leute	13.02.
20A230105	Faschingskostüme mit der Nähmaschine	13.02.
20A421951	Englisch zaubern mit Harry Potter, Kl. 6–8	14.02.
20A311001	Hatha Yoga am Morgen	14.02.
20A515001	Computertastatzen (Ferienkurs)	17.02.
20A644001	Babysitterkurs für Jugendliche	17.02.
20A645003	Grundlagen des Jonglierens	17.02.
20A132001	Obstbaum- und Beerenobstschnitt und -pflege	17.02.
20A222002	Aquarellmalen am Vormittag – Blumen im Licht	18.02.
20A661001	Gesund und cool essen	18.02.
20A643003	Coole Fotos mit Smartphone und PC	18.02.
20A261001	Sorbische Ostereier – Kinderkurs	18.02.
20ADRK	Blutspende	18.02.
20A261002	Upcycling aus Milchkartons, schön und praktisch	21.02.
20A427091	Italienisch zum Lesen und Unterhalten	24.02.
20A333003	Fitnessgymnastik	24.02.
20A427131	Italienisch für Anfänger A1, 3. Semester	25.02.
20A249001	Faschingsmasken selber machen	26.02.
20A111002	Die 9 größten Fehler beim Geldanlagen	26.02.
20A220001	Grundlagen des farbigen Gestaltens	26.02.
20C315002	Qigong – Schnupperkurs, Coswig	26.02.
20A341002	Sieben Methoden des Intervallfastens	27.02.
20A421112	Englisch Grundkurs – A1, 1. Semester	27.02.
20A230104	Nähen für Baby und Kleinkind	27.02.
20A321201	Danca Balanca - Kreatives Tanzen	29.02.



DRK Kreisverband Dresden-Land

Forststraße 26 · 01445 Radebeul · Telefon 0351 4390830
E-Mail: kgs@drk-dresden-land.de · www.drk-dresden-land.de

Junge Heldinnen und Helden gesucht!

Am 14. März stellen Carola Müller und Melanie Kaiser im DRK Dresden-Land (Forststraße 26) von 9.30 bis 12.30 Uhr ein neues Freizeit-Angebot für Kinder und Jugendliche vor. Das Jugendrotkreuz. An diesem Infotag können junge Menschen im Alter von 6 bis 16 Jahren in die Arbeit des Jugendrotkreuzes hinein schnuppern. An verschiedenen Stationen dürfen die Kinder und Jugendlichen altersentsprechende Aufgaben lösen und Erste Hilfe Themen erlernen.

Natürlich werden auch ein Krankentransportwagen und der Gerätewagen Sanität aus dem Katastrophenschutz für die Jüngsten erlebbar sein. Auch alle Eltern sind ganz herzlich eingeladen mit uns ins Gespräch zu kommen. Künftig werden sich altersentsprechende Jugendrotkreuz-Gruppen regelmäßig im DRK Radebeul treffen.

Anmeldungen: kgs@drk-dresden-land.de

DRK Geschäftsstelle Radebeul, Forststraße 26



Volkssternwarte Radebeul

Auf den Ebenbergen 10 a · 01445 Radebeul · Telefon 0351 8305905
www.sternwarte-radebeul.de · mail@sternwarte-radebeul.de

Freitags, 20.00 Uhr

Himmelsbeobachtung

Sonnabends, 15.00 Uhr

Familienplanetarium

Sonnabend, 8. Februar 2020, 20.00 Uhr

Milliarden Sonnen – Eine Reise durch die Galaxis

Mo., 10.02., Di. 18.02., jeweils 10.00 Uhr, Do. 13.02., 15.00 Uhr

Sterne überm Winterwald

Montag, 10. und Dienstag, 18. Februar 2020, jeweils 15.00 Uhr

Die Magie des Teleskops

Dienstag, 11. und Mittwoch, 19. Februar 2020 jeweils 10.00 Uhr

Ein Sternbild für Flappi

Mittwoch, 12. Februar 2020, 10.00 Uhr

Wie die Sternbilder an den Himmel kamen

Mittwoch, 12.02., 15.00 Uhr, Donnerstag, 20.02.2020, 10.00 Uhr

Die Sonne unser lebendiger Stern

Donnerstag, 13. Februar 2020, 10.00 Uhr

Plani und Wuschel retten die Sterne – Planetariumsveranstaltung

Freitag, 14.02., 10.00 Uhr, Donnerstag, 20.02.2020, 15.00 Uhr

From Earth to the Universe

Freitag, 14. Februar 2020, 15.00 Uhr

Musels Fahrt zur Erde

Sonnabend, 15. Februar 2020, 17.00 Uhr und 19.00 Uhr

Eine zauberhafte Märchenlesung unter dem Sternenhimmel im Planetarium mit Carinha K. Bleckert und Adrian Thomé

Sonnabend, 15. Februar 2020, 21.00 Uhr

Pink Floyd – The Wall

Sonnabend, 22. Februar 2020, 20.00 Uhr

Black Holes

Sonnabend, 29. Februar 2020, 19.00 Uhr

Das Phantom des Universums

Sonnabend, 29. Februar 2020, 21.00 Uhr

Jarre to the Stars



Kinderschutzbund Radebeul

Moritzburger Straße 51, Telefon 0351 8305118, Kontakt: Andreas Bosin
Telefax 0351 8305186 · www.dksb-radebeul.de

Ferienangebote für Kurzentschlossene

Erstellung eines eigenen Bullet-Journal

10. bis 12. Februar 2020, 10.00 bis 16.00 Uhr

unter Anleitung von Frau Mühlstein für Kinder und Jugendliche ab 10
Kosten: 48,50 € (inkl. Mittag und Material)

Zirkuscamp

17. bis 21. Februar 2020, 10.00 bis 16.00 Uhr

für Kinder und Jugendliche ab 6

Freitags wird das Programm vor Eltern und Interessenten präsentiert
Kosten: 66,50 € inkl. Mittag und zwei Freizeitaktivitäten

Anzeige



Landesbühnen Sachsen

Meißner Straße 152 · 01445 Radebeul · Telefon 0351 8954214
Theaterkasse: Mo. – Fr. 10.00 – 18.00 Uhr · Sa. 15.00 – 18.00 Uhr

Sa	01.02.	16.00 Uhr	Rund ums Eck	Premiere
		19.30 Uhr	Picasso	
		19.30 Uhr	Diplomatie	
So	02.02.	11.00 Uhr	Prunk und Glamour in der Farbe Rot	
		16.00 Uhr	Ein Krokodil taucht ab	
		18.30 Uhr	Einführung ins 3. Philharmonisches Konzert der Elbland Philharmonie Sachsen – »Winterträume«	
		19.00 Uhr	3. Philharmonisches Konzert der Elbland Philharmonie Sachsen – »Winterträume«	
Sa	08.02.	Ab 19.00 Uhr	Bühnenball der Landesbühnen Sachsen	
			Die Goldenen 20er	
Fr	14.02.	19.00 Uhr	Götz Bergmann & his Gentlemen	
Sa	15.02.	19.00 Uhr	Soundville	
So	16.02.	19.00 Uhr	Harts un Neschome	
Fr	21.02.	19.00 Uhr	Erik Leuthäuser & Wolfgang Köhler	
Sa	22.02.	19.00 Uhr	Tumba-ito Quartett	
So	23.02.	19.00 Uhr	Winterlounge – Shy Boys Jazz Trio	
Do	27.02.	9.00 Uhr	Mandela – »American Drama Group«	
		11.15 Uhr	Mandela – »American Drama Group«	
		19.30 Uhr	Theatersport, Improvisationsspielshow	
Sa	29.02.	19.30 Uhr	Tapetenwechsel	



Schloss Wackerbarth

Wackerbarthstraße 1 · 01445 Radebeul · Telefon 0351 8955-200
Kartenvorverkauf im Online-Shop oder im Gutsmarkt

8. Februar 2020, 20.00 Uhr – Weiße Nacht

Feiern Sie auf Schloss Wackerbarth eine rauschende Winternacht, ganz in Weiß!

Wasser- und Bodenanalysen

Am Donnerstag, den 20. Februar 2020 bietet die AfU e. V. die Möglichkeit in der Zeit **von 16.00 bis 17.00 Uhr in Radebeul, im Technischen Rathaus, Pestalozzistraße 8** Wasser- und Bodenproben untersuchen zu lassen.

Kurs über Naturheilkunde

Der Bilz-Bund für Naturheilkunde e. V. von Radebeul bietet unter dem Motto »Vorbeugen ist besser als Heilen« einen Kurs an, wie man sich durch Methoden der Naturheilkunde fit und gesund halten kann.

Inhalte der 4 Kurs-Tage sind Tipps und praktische Übungen im Sinne der Selbsterfahrung zu verschiedenen Themenbereichen (u. A. Wirkungen von Licht, Luft und Bewegung auf die Gesundheit, praktische Atemübungen, Wasseranwendungen, Methoden der Psychohygiene gegen Stressbelastungen sowie Empfehlungen der gesunden Ernährung). Bestandteil des Kurses ist auch eine Kräuterwanderung mit Hinweisen auf heilende Wirkungen der Pflanzen. Praktische Tipps zur naturheilkundlichen Selbsthilfe runden den Kurs ab. Die 4 Kurs-Tage, die auch einzeln belegt werden können, sind für 2020 jeweils an einem Samstag geplant. Die ersten vier Termine sind: der 14., 21. und 28. März, sowie der 3. April 2020. Veranstaltungsort ist das Vereinshaus in Radebeul (Dr. Külz-Straße 4).

Für weitere Auskünfte, Anfragen und Voranmeldungen steht ab sofort das Sekretariat des Vereins telefonisch unter der Nummer 0173 2934354 sowie per E-Mail (petraeppinger@aol.com) zur Verfügung.

Dr. H. Geistlinger, Dr. H. E. Schumacher

Wandern!

Auch 2020 wandern wir regelmäßig donnerstags, bis zum 5. März 2020, zwischen 13.00 und 15.00 Uhr auf den Spuren des bekannten Radebeuler Naturheilkundlers F. E. Bilz.

Aktuelle Infos finden sie unter www.animo-verein.de

Galerie mit Weitblick

Obere Bergstraße 13, 01445 Radebeul
geöffnet: Sa. und So. von 14.00 bis 18.00 Uhr und nach Vereinbarung

Ausstellung »MOTIVationen« von Thorsten Gebbert

Eröffnung am 16. Februar um 17.00 Uhr

Laudatio: Thomas Gerlach

Musik: Micha Winkler

Kneipp Verein Radebeul

Vereinshaus Dr.-Külz-Straße 4, 01445 Radebeul

Mittwoch, 26. Februar 2020, 17.00 Uhr

Vortrag: Darmgesundheit fördern und erhalten

Ort: Vereinshaus Radebeul, Dr.-Külz-Straße 4

Donnerstag, 20. Februar 2020

Achtung! Bis zu diesem Tag ist die Anmeldung für eine im Juni (6. Juni 2020) stattfindende Veranstaltung möglich. »Tagesausflug mit dem Bus nach Zittau mit Stadtführung und Besichtigung der Fastentücher sowie Weiterfahrt zum Jeschken«.

Anmeldung bei Frau Hamann Telefon 0351 8010455 (AB)

www.kneippverein-radebeul.de

Anzeige



Radebeuler Apothekennotdienste

Februar 2020: Die Notdienstbereitschaft erfolgt täglich von 8.00 Uhr bis 8.00 Uhr des Folgetages und im täglichen Wechsel.

01.02.	Kronen-Apotheke	DD, Bautzner Straße 15
02.02.	Linden-Apotheke	DD, Königsbrücker Straße 52
03.02.	Schauburg Apotheke	DD, Königsbrücker Straße 57
04.02.	Ostend-Apotheke	DD, Löwenstraße 12
05.02.	Kristall-Apotheke	RL, Hauptstraße 14
06.02.	Adler Apotheke	RL, Moritzburger Straße 13
07.02.	Sidonien-Apotheke	RL, Sidonienstraße 4
08.02.	Apotheke am Wilden Mann	DD, Großenhainer Straße 186
09.02.	Kant Apotheke	DD, Hildesheimer Straße 66
10.02.	Elisabeth Apotheke	DD, Leipziger Straße 218
11.02.	Barbara Apotheke	DD, Großenhainer Straße 129
12.02.	Vital-Apotheke	DD, Leipziger Straße 40
13.02.	City-Apotheke	DD, Hauptstraße 7
14.02.	Stadt-Apotheke	RL, Bahnhofstraße 19
15.02.	Canaletto-Apotheke	DD, Warthaer Straße 13
16.02.	Zauberwald-Apotheke	DD, Boltenhagener Straße 71
17.02.	Bethesda Apotheke	RL, Borstraße 30
18.02.	Apotheke im Gesundheitszen. Klotzsche	DD, Königsbr. Landstr. 98
19.02.	Apotheke am Sachsenbad	DD, Wurzener Straße 4
20.02.	König-Apotheke	DD, Königstraße 29
21.02.	Medic-Apotheke Elbepark	DD, Peschelstraße 33
22.02.	easyApotheke Gorbitz	DD, Altgorbitzer Ring 79
23.02.	Weinberg Apotheke	DD, Großenhainer Straße 170
24.02.	Apotheke am Westbahnhof	RL, Bahnhofstraße 15
25.02.	Apotheke im Kaufland	RL, Weintraubenstraße 31
26.02.	Ginkgo-Apotheke	DD, Schweriner Straße 50a
27.02.	Apoth. im Ärztehaus Mickten	DD, Wurzener Straße 5
28.02.	Lößnitz-Apotheke	RL, Hauptstraße 25
29.02.	St. Pauli-Apotheke	DD, Tannenstraße 17

Legende: RL = Radebeul · DD = Dresden



Karl May Museum Radebeul

Karl-May-Straße 5 · Telefon 0351 83730-10 · www.karl-may-museum.de
Dienstag bis Sonntag von 10.00 bis 17.00 Uhr · Montag geschlossen

Donnerstag, 6. Februar 2020, 19.00 Uhr

Kamingespräch zur Jahresausstellung »Die Deutschen und Ihre Indianer« – Vermarktung der Indianer- und Wild-West-Faszination

Dienstag, 11.+18. Februar 2020, 18.00 Uhr

Kindermuseumsnächte »Nachts bei Karl May« – Die Tochter des Bärenjägers

Oh Schreck! Der Bärenjäger wurde gekidnappt. Winnetou, Old Shatterhand und die Tochter des Bärenjägers brauchen eure Hilfe! Zusammen begeben sich auf eine spannende Suche im Museum, um den Bärenjäger zu finden und zu befreien.

Di., 11. – Fr., 14. Februar und Di., 18. – Fr., 21. Februar 2020, jeweils von 11.00 bis 16.00 Uhr

Ferienabenteuer »Eroberer den Wilden Westen! – Auf Expedition mit Lewis und Clark«

Sonntag, 16. Februar 2020, 14.00 Uhr

Familienführung »Winnetou, Yakari & Co.«

Freitag, 21. Februar 2020, 18.30 Uhr

Vortrag Robin Leipold (Dresden). »Der wahre Old Shatterhand«

Sonnabend, 29. Februar 2020, 11.00 Uhr

Saisonstart Erlebnisrundgänge mit Karl May »Damals, als ich Old Shatterhand war ...«

(bis So., 1. November 2020, samstags & sonntags, jeweils 11.00 Uhr)
Karl May höchstpersönlich führt seine kleinen und großen Gäste in der Kluft von »Old Shatterhand« durch sein einzigartiges Museum. Freuen Sie sich auf spannende Abenteuergeschichten aus dem Wilden Westen, die drei berühmtesten Gewehre der Welt und eine Kostprobe von Mays »Indianisch«-Kenntnissen!

Radebeuler Amtsblatt ISSN 1865-5564

Herausgeber: Große Kreisstadt Radebeul, Pestalozzistraße 6, 01445 Radebeul
verantwortlich für den amtlichen Teil: Oberbürgermeister Bert Wendsche

Redaktion: Ute Leder, Pressereferentin, Telefon 0351 8311-548, presse@radebeul.de

Satz, Druck und Anzeigenannahme:
B. KRAUSE GmbH, Wilhelm-Eichler-Straße 9, 01445 Radebeul,
Telefon 0351 837240, Fax 0351 8372444, email@b-krause.de

Verteilung: am ersten Wochenende des Monats, Medien Vertrieb Dresden,
Frau Manuela Göpfert, goepfert.manuela@ddv-mediengruppe.de, Telefon: 0351 4864-2078

Auflage: ca. 17.100 Exemplare

Redaktions- und Anzeigenschluss (extern): 10. des Vormonats

Erscheinungsweise: monatlich, jeweils am 1. des Monats, Auslage in den Dienststellen der Stadtverwaltung in Radebeul, Pestalozzistraße 4, 6 und 8 (Alte Post, Rathaus, Technisches

Rathaus), Altkötzschenbroda 21 und Hauptstraße 4 und 12

Homepage: www.radebeul.de

Bildnachweis: Claudia Hübschmann, Martin Förster, Seite 3, 5: Stadtverwaltung Radebeul

Zusätzlich als Serviceleistung erfolgt die Verteilung des Amtsblattes an die Haushalte, Institutionen und Betriebe der Stadt; ein Rechtsanspruch besteht nicht; für die Verteilung wird keine Gewähr übernommen. Beiträge zur Veröffentlichung im redaktionellen Teil des »Radebeuler Amtsblattes« nimmt ausschließlich der Herausgeber entgegen. Die Veröffentlichung behält sich die Stadtverwaltung vor. Der Herausgeber ist verantwortlich für den amtlichen Teil. Bei Nachdrucken sind als Quelle das »Radebeuler Amtsblatt« und der Autor anzugeben.

Die Zustellung des Amtsblattes durch die Post ist gegen Entrichtung der Postgebühren in Höhe von 5,00 EUR pro Quartal möglich. Einen formlosen Antrag richten Sie bitte an die Stadtverwaltung.

Zur Zeit gilt die Anzeigenpreisliste Nr. 9!

Anzeige

Anzeige

